

# MOROS Y CRISTIANOS

## 1-4 JUNIO 1973

AÑO XVIII, NUM. 875

ELDA 1 DE JUNIO 1973

Director: Rodolfo Guarinos Amat  
DEPOSITO LEGAL A-9-1958

**12**  
PTAS.



## ELDA MORA Y CRISTIANA OTRA VEZ

Entre el alegre y polícromo, desfilan de las comparsas y de las músicas; bajo la superficie intrascendente de unos atavíos abigarrados y vistosos y de unas sonrisas encantadoras junto a los pliegues de las banderas, hay algo que nos hace intuir que nuestras fiestas, a la vez que un espectáculo de arte y tradición popular, contienen la afirmación inequívoca de fe, de patriotismo y amor, para defender cuyos valores, si preciso fuera, volverían a enarbolarse banderas y estandartes al frente de pechos animosos.

ELDA, dividido hoy su corazón en dos mitades, mora y cristiana otra vez como en los tiempos de la reconquista, se ofrece a los visitantes y a cuantos paisanos ausentes y amigos de siem-

pre escogen estos días para volver a estar con nosotros, deseándoles que esta fiesta folklórica-guerrera que entre todos celebramos deje en ellos un recuerdo grato e imborrable, que les haga regresar todos los años, en cuanto los clarines de los heraldos convocan a unas nuevas justas épicas en honor de nuestro patrono el glorioso San Antón.

VALLE DE ELDA, al sumarse con este número especial a las conmemoraciones festivas, desea a todos los eldenses y a nuestros visitantes las mayores satisfacciones en estos días de alegría, color y animación, producto y expresión del sentido eldense de la vida.





# Fiestas de Moros y Cristianos

## GUION DE ACTOS

### Viernes 1.º de Junio

A las 12 del mediodía, disparo de cohetes y morteros.

A las 12 de la noche, desde la Plaza de José Antonio, GRAN TRACA DE LUJO que terminará en las torres del templo de Santa Ana, disparando una COLOSAL PALMERA DE FUEGOS ARTIFICIALES, anunciando así el comienzo oficial de las Fiestas.

Acto seguido se iniciará el desfile de la RETRETA por las calles de Colón, Generalísimo, General Mola, Legionarios y Novo Hamburgo.

A la llegada de las comparsas a la Avenida de Novo Hamburgo se disparará desde la explanada de nuestro antiguo alcázar un MAGNIFICO CASTILLO DE FUEGOS ARTIFICIALES, con el que finalizarán los actos de este día.

### Sábado 2 de Junio

A las 8 de la mañana, disparo de cohetes y DIANA por todas las bandas de música.

Alas 11,30 de la mañana, TRASLADO DE LA IMAGEN DE SAN ANTONIO ABAD, en procesión, desde su ermita a la iglesia de Santa Ana.

Acto seguido, OFRENDA DE FLORES a la Santísima Virgen de la Salud por todas las Abanderadas y MISA SOLEMNE en honor del Santo.

A las 7,30 de la tarde, ENTRADA CRISTIANA, que se iniciará en la calle de José María Pemán para continuar por Dahellos, General Mola, Generalísimo, Antonio Maura, Avda. Chapí hasta esquina con Roma y García Valiño, donde finalizará.

Las comparsas desfilarán en el orden siguiente: Estudiantes, Zíngaros, Contrabandistas, Cristianos, Piratas, Caballeros del Cid, Realistas, Musulmanes, Marroquíes.

### Domingo 3 de Junio

A las 8 de la mañana, disparo de cohetes y DIANA a cargo de todas las bandas de música.

A las 10, ENTRADA MORA,

por el mismo itinerario del día anterior, siendo el orden de desfile el siguiente: Realistas, Musulmanes, Marroquíes, Estudiantes, Zíngaros, Contrabandistas, Cristianos, Piratas y Caballeros del Cid.

A las 7,30 de la tarde, SOLEMNE PROCESION en honor de San Antonio Abad, Patrón de nuestras Fiestas. El recorrido será: desde la Iglesia de Sta. Ana, por Purísima, Colón, Generalísimo, Mola, Dahellos, Pemán, Zorrilla, Plaza Mártires R.N.S., Eche garay, Queipo de Llano, Barberán y Collar, Aranda, San Francisco e Iglesia.

El orden de las comparsas en la procesión será: Realistas, Musulmanes, Marroquíes, Estudiantes, Contrabandistas, Cristianos, Piratas, Caballeros del Cid y Zíngaros, siendo esta última la encargada de llevar la imagen del Santo.

### Lunes 4 de Junio

A las 8 de la mañana, disparo

de cohetes y DIANA por todas las bandas de música.

A las 11 de la mañana, SANTA MISA en sufragio de los comparsistas fallecidos.

A las 12 de la mañana, TRASLADO DE LA IMAGEN DEL SANTO, desde la iglesia de Santa Ana a su ermita. A la entrada del Santo será disparada una EXTRAORDINARIA MASCLETA en las faldas del Castillo.

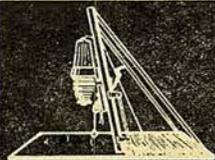
A las 5 de la tarde, GUERRILLA entre las huestes moras y cristianas, con el siguiente itinerario: Aragón, Infantes, Avenida Alfonso XIII hasta el Estadio Municipal, en donde estará emplazado el Castillo.

A las 6,30 de la tarde, EMBAJADAS con la toma del castillo por las tropas moras y su reconquista posterior por las cristianas.

Una vez terminado el acto de las EMBAJADAS, las bandas de música de cada comparsa, acompañadas de las escuadras, iniciarán el regreso para tomar

(Continúa en la pág. SIGUIENTE)

Nuestra experiencia es suya en  
Cine, Fotografía y Sonido



CASA  
**BASILIO**

# EN TORNO A LA FIESTA

Hace unas semanas, asistiendo yo a una clase de Literatura griega, en la que el profesor explicaba el origen de la tragedia en el mundo griego, remontándose a las fiestas primitivas que son el precedente del teatro de los griegos y de todo nuestro teatro actual, me vino a la memoria el parecido que estas primitivas fiestas, que se celebraban en Grecia varios cientos de años antes de J.C., tenían con la nuestra de Moros y Cristianos. Esto me hizo reflexionar acerca de las similitudes entre ambas fiestas, y de esa comparación vino a mi mente un torbellino de ideas que me ayudaron a comprender un poco más el sentido de nuestra Fies-

ta. De aquí me surgió la idea de escribir este pequeño artículo, como expresión de mis recónditos pensamientos.

Mi pretensión es, a la luz de los elementos que componían aquellas fiestas de los griegos, introducirme en un somero análisis de la nuestra, análisis que quizás no diga nada nuevo a los estudiosos de la Fiesta, pero que creo interesante para hurgar en el sentido y comprensión de unas fiestas en las que muchos participamos pero sobre las cuales no solemos reflexionar.

Tres son los presupuestos más importantes que se pueden considerar para analizar nuestra Fiesta de Moros y Cristianos: "Representación histórica", "Culto heroico-religioso", y "Manifestación espontánea del pueblo".

Respecto al primer elemento creo que no tiene secretos para ninguno de los que participamos en la Fiesta. La Fiesta, en sus orígenes, tenía un marcado carácter histórico, pero realmente este carácter no es verdaderamente histórico. Aunque nuestra Fiesta pretenda recordar un pasado histórico caracterizado por las luchas entre los árabes que invadían nuestra Península y los hispano-godos que la defendían e iban reconquistando las tierras antes ocupadas por los musulmanes, esta conmemoración, sin embargo, es un poco abstracta. Naturalmente nuestro pueblo también estuvo ocupado por los árabes primero y fue reconquistado más tarde para los reinos cristianos; y esto justifica suficientemente la celebración de nuestra Fiesta, a pesar de que no se ajuste en absoluto a la realidad histórica de Elda, la que pudo experimentar en aquellas épocas. De todos modos, aunque no se refiera a unos hechos reales e históricos, pienso que es válido ese sentido de representación histórica de nuestra Fiesta, y es digno de ser destacado. En otras manifestaciones festivas de la región, en cambio, sí que es de verdadera importancia ese carácter de representación histórica inherente a la Fiesta. Tal es el caso de Alcoy, que celebra unos hechos ocurridos en 1276,

una batalla entre árabes y alcajanos suficientemente documentada en la historiografía local; y Villajoyosa que rememora en sus fiestas a Santa Marta y una invasión de sus costas por los piratas berberiscos en pleno siglo XVI.

¿Qué decir acerca del carácter religioso de las fiestas de Moros y Cristianos? Realmente es innegable que la Fiesta, absolutamente en todas sus manifestaciones, tiene una parte muy importante dedicada al culto religioso. Culto dedicado al Patrono o Patrona de la población respectiva, que en algunas ocasiones tiene verdadera relación con el hecho histórico que se pretende conmemorar. Este es el caso de Alcoy, cuyo culto a San Jorge viene impuesto por aquel hecho que ya mencionábamos más arriba, al ser creencia popular la intervención del santo mártir en la batalla ayudando a los cristianos alcajanos en su lucha contra el invasor infiel. Pero ese culto religioso es a menudo dedicado a santos-héroes o mártires —como los llama la Iglesia—. Es muy significativo el hecho de que muchas de las poblaciones festivas celebren sus fiestas en honor a San Jorge mártir, San Hipólito mártir, San Bonifacio mártir... y no lo es menos el hecho de que todos estos santos aparezcan, en sus representaciones escultóricas, cubiertos con vestiduras propias de guerrero e incluso portando armas. Poniendo en relación esto con el culto heroico de las primitivas fiestas de la Grecia preclásica, con el culto a héroes como Heracles, Teseo y otros muchos de la Mitología, me atrevería a sugerir la idea de que existe una constante, en cuanto al culto se refiere, en las fiestas de este tipo, y que las fiestas de Moros y Cristianos tienen un sentido heroico muy marcado, como lo tenían aquellas representaciones que dieron lugar a la tragedia griega clásica.

En cuanto a considerar la Fiesta como manifestación espontánea del pueblo, creo que todos estarán de acuerdo conmigo que es el meollo, por así decirlo, de este análisis. Los dos apartados

anteriores, pese a ser característicos de nuestra Fiesta, no lo son de una manera general y absoluta. La Fiesta es representación histórica, pero ésta, en la mayoría de los casos, está muy lejana de la mente de los festeros. El culto religioso forma parte de la Fiesta, pero no lo es todo en ella, y aunque en la mayoría de los casos ese culto tiene gran raigambre popular, no obstante existe la evidencia en muchas poblaciones festivas de que ciertos sectores no sienten con verdadero fervor esa manifestación de culto, no se sienten compenetrados con esa religiosidad. Así pues, la manifestación espontánea del pueblo, su participación en la Fiesta, creo, a mi modesto entender, que es la piedra clave de todo el tinglado festero. El verdadero sentido de la Fiesta es pues, la participación conjunta de todo un pueblo —actores y espectadores— en torno a la representación folklórica. Esta es la palabra clave para designar nuestra Fiesta, es el auténtico folklore del pueblo.

Aún habría que añadir a lo dicho otros muchos elementos que aclararan el concepto de las fiestas cristiano-moras y su sentido, pero creo que este "breve" artículo se ha alargado demasiado y será mejor dejarlo para otra ocasión.

JOSE B. BLANES

LEA Y PROPAGUE...  
"Valle de Elda"

Se necesita  
**CHICO**  
16 - 19 años

para Barra de Restaurante  
RAZON: Teléfono 38.05.41  
873/...

Milagritos Olivares  
Corsetera

Confección de fajas y sujetadores a la medida  
Edificio ERNES, 3.º  
escalera 5.ª, G  
845...

SE VENDE  
UN APARTAMENTO, LOCAL  
COMERCIAL Y GARAJE  
en Playa Lissa de  
Santa Pola  
RAZON: Sr. VERDU  
Teléfono 38 18 12  
826

**CHURRERIA - BAR FALLERO**

**CASA VICENTIN**

Especialidad en carnes  
a la brasa

Se admiten encargos diarios  
en calle Hipólito Juan, n.º 1

(Subida a la Estación por  
las escaleras)

Teléfono 38 08 92

8:0/...

## GUION DE ACTOS

(Viene de la pág. ANTERIOR)

parte en la GRAN BATALLA DE FLORES, CONFETTIS Y SERPENTINAS, la cual se efectuará por el mismo itinerario y con el mismo orden que el del desfile del domingo día 3. La hora de comienzo de la BATALLA será a las 9 de la noche.

Con dicho acto se darán por finalizadas las Fiestas de Moros y Cristianos de 1973.

### TOROS

El domingo día 3, a las 5 de la tarde, se celebrará en nuestra Plaza de Toros una EXTRAORDINARIA CORRIDA, en la que se lidiarán seis escogidas reses, de una prestigiosa ganadería, por los diestros Manolo Cortés, Dámaso González y Cam puzano.

# CRUZADO

ELECCION DE MODA \*

General Jordana, 60 • Telf. 38 07 88

ELDA

LES OFRECE SUS COLECCIONES  
PRIMAVERA - VERANO

# «La entrada»

(Impresiones de un festero)

Son las seis de la mañana, y sin que nadie me despierte salto presuroso de la cama; hay en mí una inquietud y un desasosiego muy patentes; y no hay para menos, es el día fabuloso de la Entrada de Moros y Cristianos, en la que este año, por vez primera, voy a participar como un festero más. Rápidamente me pongo el abigarrado traje de

moro, los anchos bombachos, la faja ajustada, el rico chaleco bordado, sin olvidar el suntuoso turbante que eleva sus plumas al cielo. Ya vestido, impregnado de una honda emoción, me miro una y otra vez al espejo: "No puede ser... debo de estar soñando...", pienso. Mas no es sueño, es una gran realidad, es hoy vistiendo el atuendo moruno cual un nuevo Almanzor preparándose para la batalla. Salgo a la calle alegre, emocionado, aireando al andar los anchos calzones y desafiando al cielo con el alto penacho del turbante. Antes he pasado por el momento del maquillaje; las ficticias barbas nos harán parecer, todavía más, verdaderos sarra-cenos.

La inquietud y el desasosiego se convierten en dicha cuando, formando la escuadra, cogidos fuertemente por los brazos, con las lanzas al viento, oímos tras de nosotros el recio timbal y las agudas notas musicales de una marcha mora; y así, marcando al compás de la música, mirando altaneros hacia los balcones, transcurre nuestro primer tramo de la Entrada. Todavía no nos hemos dado cuenta de dón de estamos ni qué hacemos, parece un sueño maravilloso como aquellos que nos deleitaban tanto de niños. Pero de este maravilloso y tranquilo sueño

Juan García Cózar

# CASA COZAR

Martínez Anido, 13

Teléfono 38 02 75

E L D A

## Se vende 5.º piso

A ESTRENAR

en Edificio San Cristóbal",  
con garaje.

RAZON: Plaza de Abastos.  
Puesto de Flores, n.º 111.  
JOSEFA MIRA.

873,6

## Se vende piso

Calle Rosales, 7, 4.º -A  
(frente FICIA)

RAZON:  
Teléfono 38.13.72

874,76

despertamos ruidosamente cuando nuestra escuadra hace acto de presencia en la popular calle Nueva. Entonces despertamos maravillados para ver la hermosa realidad: "Vivimos la gran fiesta de Moros y Cristianos". Y con la emoción en el fondo de nuestra alma, y desfilando todavía mejor, si cabe, no podemos contener las lágrimas que sin darnos cuenta resbalan por nuestras mejillas. Es demasiado estrecha esta calle para nosotros, no cabemos en ella de gozo y de entusiasmo. Sin embargo la Entrada alcanza su momento cumbre ante la tribuna, donde intentamos efectuar una vuelta ensayada durante días y días, y se nos sobrecoge el corazón al empezar, pero se ensancha y regocija cuando al aca-

bar nos premian con calurosos aplausos. Termina la Entrada, y nos ha sabido a poco, quisiéramos dar la vuelta y recorrer nuevamente la calle Nueva, momento culminante del desfile, del acto más grandioso de nuestras fiestas cristiano-moras: la Entrada.—J. B. P.

## Mecanografía

Salón de máquinas para  
prácticas

Enseñanza del uso  
y mecanismos

Martínez Anido, 52 ELDA

# Industrias del Arlanzón

S. A.

## "INDASA"

Fábrica de Curtidos

## Box-calf y Cidianas

Domicilio: El Capiscol

## BURGOS

Delegado de ventas: JOSE CASTAÑO GARCIA - Elda

# Miret y Compañía

S. A.

## IGUALADA

Fabricante de la Suela de Cuero  
Natural «BELINDA», ofrece sus  
crupones acabados en negro y  
colores.

Especialmente indicado para calzado  
de exportación

# SENSACIONAL OFERTA REGALO que ELECTRODOMESTICOS CALVO

LES OFRECE EN LA PROLONGACION DE MARTINEZ AN-  
DO, JUNTO AL CINE GOYA, A PARTIR DEL DIA 25 DE MAYO

LAVADORAS AUTOMATICAS \* TELEVISORES  
FRIGORIFICOS \* COCINAS \* CALENTADORES  
TOCADISCOS ESTEREOFONICOS de las más pres-  
tigiosas marcas, entre otras: New Pol, Bru, Fagor,  
Sanyo, Lavis, Teleavia, Super-Ser, Corberó, Agni, etc.

**VALORAMOS** Su lavadora de cualquier tipo y en el estado en  
que se encuentre hasta 7.000 pesetas, su frigorífico usado hasta 5.000  
y hasta 7.000 pesetas por su televisor.

**OFRECEMOS** a todo comprador de estos artículos una opción  
a un sensacional viaje de 12 días de duración a ESTADOS UNIDOS,  
para dos personas, en combinación con el Cupón Pro Ciegos de Va-  
lencia del día 31 de julio de 1973, valorado en 85.000 pesetas.

NOTA: ESTA FIRMA sólo vende artículos de primera calidad y con eficiente servicio postventa.

874,76

\*\*\*\*\*

**Vd. que ya nos conoce  
Háblele a sus amigos...**

**Estas son nuestras inmediatas construcciones:**

**Reina Victoria  
Marina Española  
Pizarro  
Emérito Maestre**

**Información en nuestras oficinas:**

**CREBEL, S. A.**

Avenida Reina Victoria, 11-1.º - Teléfono 381653

ELDA

874,...

## ALCAZAR

Gran programa doble con el estreno

### Al Diablo, con amor

por Víctor Manuel y Ana Belén

### La familia Grompton

por James Mason y Susan George

(Autorizado mayores 18 años)

## Cervantes

Extraordinario programa con el estreno

### EL CARADURA, LA RUBIA Y EL MILLONARIO

por George Hamilton y Peter Lawford

### Castillo de naipes

por George Peppard e Inger Stevens

(Autorizado mayores 18 años)

## GLORIA (Local climatizado)

(Dotado con los máximos adelantos del cine moderno)

Divertido estreno en technicolor

### El pescador pescado

por Jerry Lewis

### Los cowboys

por John Wayne

(Autorizado todos los públicos)

## CANTO

Segunda semana de éxito. - De sábado a lunes

Extraordinario estreno en cinemascopio y color

### Los novios de mi mujer

por Alfredo Landa y Esperanza Roy

### La noche deseada

por Jane Fonda y Michel Craig

(Autorizado mayores 18 años)

## IDEAL

Viernes a Lunes

## REX

Sábado a Lunes

## GOYA

Domingo, único día

Sensacional programa doble en color

### EL ALAMO

por John Wayne y Richard Widmark

### Tarzán y la sirena

por Johnny Weissmuller y Linda Christian

(Autorizado mayores 18 años)

## CINE GOYA

Sábado y Lunes

Colosal programa doble en color

### ANA COULDER

por Raquel Welch

### LAS PETROLERAS

por Claudia Cardinale y Brigitte Bardot

(Autorizado mayores 18 años)

## CINE LIS

Estupendo programa doble

### En un lugar de la Manga

por Conchita Velasco y Manolo Escobar

### La casa de la Troya

por Ana Esmeralda y Arturo Fernández

(Autorizado todos los públicos)

## Aguado

Domingo, único día

### Muerte a plazos

### Cielo rojo al amanecer

### Melody

(Autorizado mayores 18 años)

## CAPRI

Sólo domingo

Tres películas en color

### Dos caraduras en Texas

### Las ruinas de Babilonia

### Marruecos 7

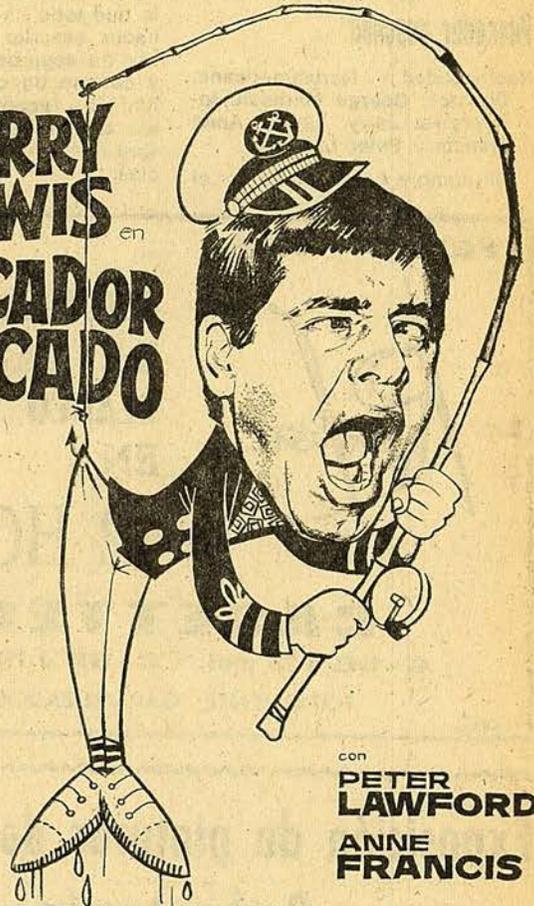
(Autorizado mayores 14 años)

# GLORIA

## ESTRENO



# JERRY LEWIS en PESCADOR PESCADO



con  
**PETER LAWFORD**  
**ANNE FRANCIS**



DIRECTOR  
**GEORGE MARSHALL**

**TECHNICOLOR**



# LOS COW-BOYS

Cinemascopio y color - por John Wayne

(Tolerado todos los públicos)

## COLISEO

Divertido programa en color

### 101 Dálmatas

### Un ejecutivo muy mono

### Noche y día

(Autorizado todos los públicos)

## Castelar

Emocionante programa

### La noche del terror ciego

por César Burner

### Popsy Pop contra Papillon

por Claudia Cardinale

(Autorizado mayores 18 años)

# CINE

## Al Diablo, con amor

Nacionalidad: Española. Director: Gonzalo Suárez. Intérpretes: Víctor Manuel, Ana Belén y Juan de Orduña.

La isla del Diablo, a la cual temen los marineros, es escena-

rio de esta película. No obstante este temor, tienen que ir a ella a enterrar al padre de un muchacho, complicándose la trama con la escapatoria de una joven que huye del asedio del patrono de los barcos.

(Continúa en la pág. SIGUIENTE)

(Viene de la pág. ANTERIOR)

## Pescador pescado

Nacionalidad: Norteamericana.  
 Director: George Marshall. In-  
 térpretes: Jerry Lewis, Anne  
 Francis y Peter Lawford.

Un hombre desahuciado por el

médico se lo comunica a su mu-  
 jer, y ella le aconseja que viaje  
 por todo el mundo durante el  
 tiempo que le resta de vida. De-  
 dicado a pescar, recorre diver-  
 sos lugares, hasta que el mé-  
 dico lo encuentra para comunicar  
 le que todo ha sido un error. Al  
 haber suscrito numerosas póliz-  
 as de seguros, intenta escapar  
 y obtiene un certificado de de-  
 función, sucediéndose nume-  
 ras situaciones cómicas del clá-  
 sico humor del protagonista prin-  
 cipal.

# Notas deportivistas

Se le ganó al Valdepeñas, a  
 pesar de todos los pesares, del  
 árbitro neutral, de la "espantá"  
 de Hierro, de la juventud de Car-  
 bonell, de las "primas" de que  
 se hablaba y de todo lo demás  
 que rodeó el partido.

Menos mal que Carbonell cum-  
 plió como los buenos cuando  
 llegó el momento, la defensa lo  
 arropó bien, la media lanzó a  
 sus delanteros al ataque y éstos  
 acosaron como leones al portero  
 vinatero, logrando el "tan-  
 dem" Sindo y Cubiche traducir  
 en sendos y personalísimos go-  
 les el esfuerzo de todos por al-  
 canzar el triunfo.

Conseguida la promoción, que  
 estuvo en el aire hasta el segun-  
 do gol eldense, se abre ahora  
 una semana de descanso que  
 debe servir para acoplar el cua-  
 dro, para "foguear" al portero  
 juvenil que tendrá a su cargo el  
 difícil papel de impedir que en-  
 tren goles en el portal eldense,  
 y para tomar fuerzas para afron-  
 tar la promoción.

Como ya es sabido, el sorteo  
 celebrado el pasado martes dio  
 como resultado el que nos en-  
 frentemos al subcampeón de la  
 zona santanderina, el Santofña,  
 de aquella provincia montañesa.  
 Sin desmerecer al contrario, por  
 eso de que no hay enemigo pe-  
 queño, diremos que es un entu-  
 siasta conjunto de una pobla-

ción que alcanza los 10.000 ha-  
 bitantes, playera y de grata vida  
 veraniega.

Lo que en lo deportivo pudie-  
 ra favorecer al Eldense al en-  
 frentarlo a un rival que sobre el  
 papel no representa una poten-  
 cia imbatible, tiene el contrape-  
 so en lo económico, de que en  
 el encuentro de Elda no se es-  
 pera obtener un taquillaje sufi-  
 ciente para compensar el largo  
 desplazamiento a la orilla can-  
 tábrica, cruzando España de Sur  
 a Norte. Esta opinión se basa  
 en lo que hasta ahora han he-  
 cho los aficionados, negando su  
 colaboración al club y dejando  
 en la estacada a los directivos.

No es extraño, por ello, que  
 don Luis Cremades, presidente  
 vitalicio del Eldense, esté doli-  
 do de la actitud de aficionados  
 tan inestables como los de El-  
 da, y piense si no habrá llegado  
 el momento de dejar el paso a  
 otros que estén menos escar-  
 mentados que él. Creemos que,  
 después del 17 de junio —ya  
 que los encuentros de promo-  
 ción se jugarán los domingos 10  
 y 17—, la afición futbolística el-  
 dense va a tener que hacer exa-  
 men de conciencia, preguntarse  
 si quiere que haya o no fút-  
 bol de categoría nacional en El-  
 da y, en caso afirmativo, plan-  
 tear el problema de forma nue-  
 va, responsabilizándose la afi-  
 ción de la marcha del equipo y  
 no acudiendo y jaleando mien-  
 tras se gana y criticando y zahiriendo  
 cuando el equipo va mal, negando su  
 prestación económica a sabiendas de que con  
 ello se hunde al club.

El Eldense tiene ante sí dos  
 jornadas decisivas, de las cua-  
 les depende la conservación de  
 la categoría alcanzada. Y, en  
 ellas, en especial en la que se  
 dispute en Elda, tiene la afición  
 sana y verdaderamente deporti-  
 vista una obligación moral de  
 ayuda a su equipo y de colabo-  
 ración y respaldo a los hombres  
 que con mayor o menor acierto  
 pero con voluntad, tenacidad y  
 sacrificio de su tranquilidad y de  
 su bolsillo, mantienen hoy el fút-  
 bol de categoría nacional en El-  
 da. — ARGOS.

FOTO CINE



REVELADO  
 DE CARRETES  
 BLANCO Y NEGRO  
 EN  
 12 HORAS

CASSETTES

C-60 a 75 ptas. C-90 a 110 ptas.

TOTALMENTE GARANTIZADOS

869/...

## Exposición de pinturas de Antonio Puche Azorín

Durante los días 19 al 28 de  
 mayo ha tenido lugar en la Ga-  
 llería de Arte de la Caja de Ahor-  
 rros Provincial de Elda la expo-  
 sición de obras del artista el-  
 dense Antonio Puche Azorín,  
 siendo muy visitada por el pú-  
 blico y figurando el cartelito de  
 "Adquirido" en buen número de  
 las obras expuestas.

Puche Azorín nació en 1945,  
 contando por lo tanto 28 años.  
 En un pintor, esta edad significa  
 más una promesa que una rea-  
 lidad, por los años de estudio,  
 de perfección y de evolución

que tiene ante sí el artista y  
 que es indudable experimentan  
 aquellos que son verdaderos ar-  
 tistas.

Este joven pintor eldense tie-  
 ne una cualidad que nos parece  
 admirable y rara: su sinceridad,  
 el ser fiel a sí mismo sin incur-  
 rir en los fáciles tópicos de los  
 experimentos vanguardistas que  
 muchas veces sólo esconden el  
 irremediable fracaso y falta de  
 ideas de sus autores. Puche en-  
 tiende hoy el arte como lo en-  
 tendían Zurbarán y Velázquez,  
 reflejando con una asombrosa  
 perfección y fidelidad el mundo  
 que le rodea y la naturaleza de  
 las cosas. De esta forma, sus  
 lienzos constituyen algo así co-  
 mo lo que Azorín denominó "los  
 primores de lo vulgar", con sus  
 modelos naturales y familiares  
 —libros, frutas, ajos, cacharros,  
 pescados, conejos, perdices...—  
 captados con minuciosidad y  
 maestría.

No creemos que Puche Azorín  
 se limite en el resto de su  
 prometedora carrera de pintor a  
 seguir su actual tendencia, por  
 muy meritoria que estimemos  
 ésta, y consideramos que, dada  
 su cuidada técnica y dominio de  
 la forma y del color, este joven  
 artista tiene ante sí una brillan-  
 te andadura en el difícil y diver-  
 so mundo del arte.—A. NAVA-  
 RRO.

## Convocatoria de plazas de jardineros y peones para la plantilla municipal

La Comisión Municipal Perma-  
 nente ha acordado convocar la  
 provisión en propiedad de las  
 siguientes plazas vacantes de la  
 Plantilla de Funcionarios, apro-  
 bando las Bases de las Convo-  
 catorias:

Grupo de Servicios Especiales:

Tres plazas de Jardineros de  
 2.ª, Grado 3.

Grupo de Subalternos:

Tres plazas de Peones de 2.ª  
 de Vías y Obras, Grado 3.

Una plaza de Peón de 1.ª, es-  
 pecialidad de PINTOR, Grado 4.

SE PRECISA

## Chica de servicio

para casa

RAZON: MODAS ANA

Teléfono 38.13.10

874/...

SE VENDE COCHE

## DYANE-6

en perfecto estado

RAZON: Calle Victoria, 92,  
 bajo ELDA

874-75

## Electrodomésticos

# BAYO

le ofrece a Vd. su extensa gama en  
 FRIGORIFICOS, T.V. y COCINAS  
 de las más acreditadas marcas.

Maura, 25

SERVICIO TECNICO: Zorrilla, 33

875/77

# Las Comparsas, ante el gran momento de las fiestas

● Una charla con el presidente de la Junta Central, Jenaro Vera Navarro.

Las fiestas ya están en la calle y una vez más queremos traer a estas páginas a su más autorizado portavoz, el presidente de la Junta Central de Moros y Cristianos, don Jenaro Vera Navarro, para que nos cuente el espíritu que anima a los festeiros en estos momentos tan esperados desde el pasado año. Jenaro Vera —Jenarito para todos— ha contestado franca y extensamente, sin faltar en sus respuestas esa nota de humor que él ha sabido imprimir a la acción de la fiesta.

---Las fiestas del pasado año alcanzaron un éxito que creemos sin precedentes en cuanto a número de comparsistas, vistosidad de atavíos, originalidad en los "números" de comparsas y escuadras, aceptación del público, etc. ¿Crees que este año se mantendrá ese alto nivel alcanzado?

—Indudablemente las Fiestas de Moros y Cristianos, en el transcurso de estos últimos años, han experimentado un empuje hacia arriba sólo comparable al alza experimentada por la mayoría de los artículos de consumo, y hemos de reconocer que entre artículos de verdadera necesidad, éste de las Fiestas, que es evasión de preocupaciones, nos es tan necesario como el pan que nos comemos o el cemento que, por ahora, no encontramos.

---Las comparsas incrementan sus efectivos en su mayoría; hay algunas que ya no saben dónde meter tanto comparsista y llegará un momento en que, de seguir así, un desfile dure todo el día. ¿Crees que esto es ya problema o todavía no se ha presentado como tal?

—La abundancia suele ser la mejor reguladora del no encarecimiento del producto y lógicamente permite una mejor selección de la calidad, y a ello deben dedicar las comparsas su esfuerzo, encaminado a elegir con acierto la mejor calidad del comparsista que aspire a militar en sus filas.

---¿Se llegará a separar las entradas, haciendo un día la "Entrada Mora" y al otro la Cristiana para que no se haga interminable un desfile?

—No seré yo el que proponga tal medida, pues no quiero perder la estima que supongo me tienen los dos Bandos. Eliminar lo que sobra en los desfiles, si llega el caso de que se hagan interminables, es labor que debe ser realizada con arreglo al buen criterio de los que rigen la Fiesta en sí, que son los Presidentes de cada comparsa.

---Algunas escuadras van adquiriendo personalidad propia dentro de su comparsa. ¿Es deseable que esto se extienda, como un medio de descargar a la comparsa de obligaciones y responsabilidades?

—En esta gran familia de Moros y Cristianos todas las Comparsas están hermanadas. Las escuadras de cada una podemos considerarlas como hijos, aventajados o torpes, que deben de depender de la comparsa a que pertenecen. Si alguna escuadra adquiere una personalidad propia y brilla más que otras en el transcurso de la Fiesta, se debe al esfuerzo que realizan durante el año, y mientras no abandonen la disciplina de su comparsa habrá que estimularla en su afán de superación y considerarlas como sostén y mantenimiento de la comparsa bajo cuya bandera actúan.

---Se ha hablado de escenificación de la guerrilla y mayor atención para este importante acto festero; ¿en qué va a consistir esto?

—Excepto la Batalla de Confetti y Serpentina, que yo considero como la explosión jubilosa y conmemorativa del final de una contienda, aunque sea simulada, y parece el recibimiento apoteótico del pueblo a los dos bandos que por unos días llevaron la alegría y diversión por todos los lugares, los demás actos deben de revestir una calidad y prestancia que estén en relación con lo representamos. La guerrilla por desgracia, hasta ahora no ha recibido toda la atención que este acto merece, y ha ido degenerando en un acto que raro es el año que no deja malos recuerdos, por una u otra circunstancia. Tenemos el propósito de vitalizar este acto y este año pretendemos escenificar las Embajadas, con el fin de intentarle dar esa calidad a la que aspiramos tenga todos y cada uno de los actos de nuestra Fiesta. Es loable el esfuerzo que todos van a poner para que esto se consiga.

---Los problemas de la Junta Central por la falta de local propio nos parece que son grandes, impidiendo se realicen iniciativas como la Feria del Libro de Humor, las exposiciones de dibujos y escolar y otros actos. ¿Hay algo nuevo en este sentido?

—Es posible que la falta de local adecuado a nuestras necesidades nos impida llevar a feliz término una buena parte de nuestros proyectos, pues aunque siempre encontramos una eficaz ayuda (C. E. E. y Casino Eldense son ejemplos de sana colaboración), sería mu-

(Continúa en la pág. SIGUIENTE)

# JOVENES de ELDA y PETREL

Preparar vuestro porvenir adquiriendo una Formación Profesional completa y eficiente, que os sitúe con un futuro seguro.

La Organización Sindical, a través de su Obra Sindical de Formación Profesional, pone a vuestra disposición

## 115 BECAS

para estudios de la Familia Profesional Piel.

# ¡No desaprovechéis esta oportunidad!

LAS BECAS CUBREN:

- ▶ Matrícula de Inscripción y Derechos de examen.
- ▶ Libros.
- ▶ Material Escolar.
- ▶ Herramientas y Utillaje.
- ▶ Material Deportivo.
- ▶ Material de Enseñanza Profesional.
- ▶ Viajes y Excursiones.

INFORMACION:

Oficinas del Centro Sindical de Formación Profesional - Calle Aragón, 16 y 18

ELDA

## Las Comparsas, ante el gran momento de las fiestas

Viene de la página anterior

cho más interesante para nosotros disponer de espacio y sitio adecuado en donde poder llevar a cabo lo ya iniciado y otras manifestaciones que se nos que dan en esbozos cuando se tropieza con las naturales dificultades que representa la falta de local propio. No obstante, estamos en tratos de adquirir un espléndido y céntrico local que solucionar nuestros problemas, lo que depende sólo de nuestras posibilidades económicas y de que todas las comparsas den el visto bueno al proyecto. De ello trataremos al pasar las fiestas.

**---Los proyectos que se tenían con el castillo no parecen traducirse en realidades, ¿qué ocurre con este asunto?**

---Los proyectos sobre el Castillo continúan siendo los mismos, pero para poder empezar a que sean futuras realidades hace falta una fuerza y una disposición de esfuerzos, los cuales, por el momento no son de mis atribuciones, por muy presidente de la Junta Local de Castillos que sea. La tarea es difícil y de envergadura pero empezarla no creo que sea lo más difícil y confío que el día de acometerla no esté muy lejano.

**---La III Semana del Humor nos ha parecido un tanto gris en comparación con la II, que ya lo pareció respecto a la**

**primera. ¿A qué se debe este descenso en actividades de esta "Semana", que nació con la tan buenos auspicios y propósitos?**

---Sigo opinando que el nivel alcanzado en la primera Semana del Humor, se ha mantenido en las dos ediciones que le han seguido. Tal vez la novedad del primer año haya dejado más impacto que las otras, pero tanto el segundo como el tercer año nuestro esfuerzo por conseguirlo fueron los mismos y si nos referimos a la última realizada, que culminó de manera brillante con el Pregón que la noche de la proclamación de las Abanderadas y Capitanes pronunció Jorge LLOPIS, marcó un hito que espero podamos igualar pero difícilmente superar.

**---¿Alguna cosa, para cerrar esta entrevista?**

---Estamos en los umbrales de estas Fiestas de MOROS Y CRISTIANOS que Elda celebra en honor de San ANTON. Son tres los años transcurridos desde que nos hicimos cargo de la dirección de las mismas y en tan corto espacio de tiempo hemos tenido la suerte de vernos favorecidos por una asistencia, por lo que se refiere a nuestras primeras autoridades, que han estimulado nuestro deseo de levantarlas a niveles que vayan en consonancia con lo que nuestra ciudad representa en otros órde-

## Persianas BERNABE

SE HACEN PERSIANAS Y CORTINAS DE PLASTICO Y MADERA

Calle General Sanjurjo, 32 (CONCA)

Teléfono 38.15.09

873,7

nes. A esta asistencia tenemos el propósito de responder con todo el esfuerzo que podamos para que no se vean defraudadas y para ello espero de todos los componentes de todas las Comparsas, que se sientan con la obligación de durante estos días demostrar a propios y extraños que si en Elda nos lo proponemos, podemos ser ejemplo vivo de un saber hacer y que sin gran esfuerzo podemos llegar a alcanzar metas que otros pueblos ya alcanzaron, con menos medios que nosotros. Pongamos fe en la tarea emprendida y hagámonos dignos de esa admiración que muchos sienten hacia las cosas de Elda.

---No es mi intención que imitemos a nadie, puesto que no sobra personalidad y prestigio para prescindir de burdas imitaciones, si somos como somos y en ello nada hay reprochable, hagamos las cosas a nuestro aire, pero sin caer en chabacanerías que no nos van, y que, por todos los medios trataríamos de impedir, ni en actos que serían después los mismos actores los primeros en lamentar.

Imitemos a nuestro San Antón y despreciemos las malas tentaciones, que no harían más que enturbiar una sana alegría y serían motivo más que sobrado para no llegar a alcanzar el esplendor que todos os merecéis.

Millares de ojos os van a contemplar en vuestro desfile, se os ha felicitado de antemano esperando no defraudéis y dentro de tan sólo tres días podremos sentirnos satisfechos de haber dado un nuevo paso y gigante hacia la cima brillante de estas populares Fiestas de Moros y Cristianos.

Lo desea y así lo espera vuestro Presidente.

### SE VENDE PISO

a estrenar. Llave en mano  
Principal. Calle Colón,  
esquina a San Juan  
Bautista. 110 m.2.

RAZON: Teléfonos 38 02 51  
(oficina) y 38 02 47 (particular)

872/...

## FARMACIA DEL



## Dr. SERRANO

(de nueva instalación)

- **Análisis: Orina, Sangre, Heces**
- **Diagnóstico de Embarazo**

### Ofrece sus servicios al público en general

en Edificio Elda  
Avenida de Chapí, n.º 6

## ELDA

- Se abordó el problema de escolarización en nuestra ciudad.
- Numerosas licencias de construcción de nuevos edificios.
- Adquisición de un nuevo coche-patrulla.

Bajo la presidencia del alcalde don Antonio Porta Vera, se reunió el pasado viernes 25 en sesión plenaria el Excmo. Ayuntamiento de la ciudad, y, entre otros, se tomaron los siguientes acuerdos:

**ADQUISICION DE OTRO COCHE-PATRULLA PARA LA POLICIA MUNICIPAL.**— A propuesta del Concejal Delegado de Tráfico, y ante la necesidad de ampliar el número de coches-patrulla para la Policía municipal, se acordó adquirir de la firma José Luis Curt, S. A., un coche patrulla marca Renault, tipo furgoneta normal R-4F, equipado con rejilla interior divisoria y asientos posteriores, sirena especial de tráfico, faro pirata orientable, piloto intermitente, rótulo luminoso y escudo municipal en ambas puertas, por el precio de 124.693 pesetas, pues en Elda y matriculado.

**CEMENTERIO MUNICIPAL.**— Por considerar oportuna la construcción de nuevos nichos en el cementerio municipal, en los terrenos que ocupaba anteriormente el cementerio civil, se acordó

por unanimidad encargar al arquitecto don Félix Palacios Súnico el correspondiente proyecto.

**BARRIO DE SAN FRANCISCO DE SALES.**—Examinado el proyecto de reparación y acondicionamiento de la infraestructura urbanística (pavimentación, alcantarillado, acerado, etc.) del barrio San Francisco de Sales, se acordó por unanimidad su aprobación y su exposición al público por un mes para posibles reclamaciones, así como su remisión posterior a la Comisión Provincial de Urbanismo para su aprobación, si procede.

**OPOSICION PARA UNA PLAZA DE OFICIAL TECNICO ADMINISTRATIVO.**— Vista la propuesta formulada por el Tribunal que juzgó la oposición ya realizada, se acordó nombrar Oficial Técnico Administrativo en propiedad a doña Dolores Pellín Mira, hasta ahora Auxiliar en este Ayuntamiento.

**PROBLEMA ESCOLAR.**— Se dio lectura a un escrito de la Delegación Provincial del Minis-

terio de Educación y Ciencia, en relación con la programación del próximo curso escolar 1973-74. En dicho escrito se solicita del Ayuntamiento el ofrecimiento al Ministerio de dieciséis locales provisionales, al objeto de elevar la correspondiente propuesta de creación de escuelas. Se abrió un amplio debate sobre el tema, en el que se hicieron las siguientes consideraciones:

Que una de las grandes preocupaciones del Ayuntamiento de Elda —o quizá la mayor— ha sido, es y seguirá siendo, la de escolarización adecuada de toda la población en edad para ello, para lo cual se han hecho y se seguirán haciendo cuantos sacrificios personales, corporativos y económicos sean necesarios y posibles.

Que precisamente por esta preocupación y viendo que, a pesar de los esfuerzos que se realizan, el problema se agrava por el aumento de la población en edad escolar y la insuficiencia de los medios aplicados a su resolución, el Ayuntamiento ha intensificado sus gestiones y

multiplicado sus ofrecimientos ante el Ministerio de Educación y Ciencia.

Que actualmente hay ofrecidos dos solares, con el compromiso de dotarlos de toda clase de servicios, para la construcción de dos colegios nacionales, siendo de lamentar la lentitud que el expediente de las construcciones viene sufriendo —no obstante estar aprobada la programación de estos Centros por el Ministerio— y que seguirá determinando que las necesidades escolares crezcan más rápidamente que el número de puestos escolares que se crean para satisfacerlas.

Que en el año 1971 el Ayuntamiento habilitó ocho locales como escuelas provisionales, y cinco más en el año 1972, lo que además de suponer un extraordinario esfuerzo para la Corporación, por la dificultad de encontrar locales apropiados, por los precios que suponen los alquileres y los gastos de acondicionamiento imprescindibles, vienen a ocultar más que a solucionar el problema, por la de- (Continúa en la pág. SIGUIENTE)

# Felices Fiestas llenas de alegría

les desea el

## Bazar Madrileño

que les ofrece el mayor surtido de artículos de

**Camping**

**Playa**

**Deportes**

**Campo y**

**Montaña**

**Generalísimo, 41 • ELDA • Teléfono 380737**

# Sesión plenaria del Ayuntamiento

(Viene de la página ANTERIOR)

ficiente escolarización que el sistema lleva consigo inevitablemente.

Que en esta situación, pretender solucionar el problema escolar de esta ciudad con la habilitación de dieciséis locales provisionales más, es desconocer la realidad práctica de Elda y las posibilidades económicas de la Corporación, que tendría que dedicar a este propósito (provisional —repetimos— y por lo tanto, insuficiente) los medios que necesita para resolver el problema de raíz y para siempre, con la colaboración del Ministerio: es decir, para la adquisición de nuevos solares para ofrecerlos al Ministerio y para abonar el porcentaje presupuestario correspondiente para que éste construya nuevos Grupos Escolares con la mayor urgencia, única forma eficaz de no seguir prorrogando esta insostenible situación.

Que dada la progresiva implantación de la Enseñanza General Básica, se advierte sobre de aulas en el edificio del Instituto de Enseñanza Media "Azorín", cuya habilitación para la Enseñanza General Básica se pidió ya a la Delegación Provincial del Ministerio en 1971, reiterándose en 1972, sin que esta habilitación se haya conseguido todavía, siendo de resaltar que —de nuevo— la Junta Municipal de Enseñanza Primaria en sesión de 21 de mayo pasado, ha solicitado la autorización ne-

cesaria para disponer del mayor número de aulas posible en el citado Centro.

En consecuencia, la Corporación municipal en Pleno, por unanimidad, acordó poner todas estas manifestaciones en conocimiento de la Delegación Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia, en contestación a su oficio, acordándose igualmente:

—Ofrecer cuatro locales, que hasta la fecha han podido conseguirse (dos en el Grupo "El Seráfico", que se construirán sobre una terraza que no se utiliza, y dos en "San Francisco de Sales") para ser habilitados provisionalmente.

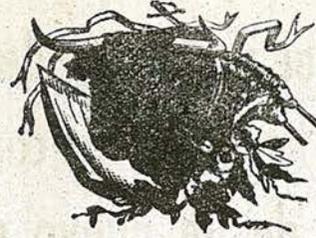
—Insistir en la imposibilidad de poder ofrecer los demás locales provisionales solicitados.

—Rogar al Ministerio estudie otras posibles soluciones a corto plazo, para el próximo curso escolar.

—Reiterar de la forma más respetuosa pero más enérgica la más rápida construcción de los dos Grupos Escolares concedidos, cuyos solares están ya ofrecidos firmemente al Ministerio.

—Dejar patente una vez más ante la Delegación Provincial del Ministerio, la crítica situación de la enseñanza obligatoria en Elda, que este Ayuntamiento no puede por sí solo resolver, aunque se compromete formalmente a ofrecer cuantos terrenos y ayuda económica sean necesarios para la resolución total y urgente del problema, tan pronto como le sean solicitados, ofreciendo ayuda económica, incluso por encima de los porcentajes legalmente establecidos, siempre que los edificios se aprueben e inicien en el presente año.

**LICENCIAS DE OBRAS.** — Se acordó conceder las siguientes:  
A don José Luis Ferrándiz Deltell, para un edificio de planta baja y cuatro plantas más, en calle General Saliquet, núm. 41.  
A don Francisco Ferriz García,



## PLAZA DE TOROS

≡ de ELDA ≡

(Empresa: EUSTAQUIO CANTÓ)

### Domingo, 3 de Junio de 1973

Con motivo de las tradicionales fiestas de MOROS Y CRISTIANOS

## GRANDIOSA CORRIDA DE TOROS

6 magníficos toros de la Señora VIUDA DE D. DIEGO GARRIDO, de San Juan del Puerto (Huelva) para los

ESPADAS

# Manolo Cortés

# Dámaso González

# José Antonio Campuzano

La corrida empezará a las SEIS MENOS CUARTO de la tarde

Se dan clases particulares de

## LATIN Y GRIEGO

elemental y superior

Dirigirse a:

c/. Joaquín Coronel, 16, 5.º  
875/9 (ált.)

A nuestros clientes de los pueblos de la comarca, así como para todos los eldenses

# Casa PEPE

Una vez ampliado su establecimiento, pone a su disposición un mayor surtido de

CONFECCIONES DE SEÑORA, CABALLERO Y NIÑOS

En cuanto a TEJIDOS, siempre para los gustos más selectos

General Aranda, 1  
Teléfono 38 02 92

## ELDA

General Mola, 26  
Teléfono 38 23 35

para un edificio compuesto de sótano, planta baja, entreplanta y cuatro plantas más, en calle Colón, esquina a calle San Roque.

A don Francisco Illán Romero, en representación de Situr S. L., para un edificio compuesto de sótano, planta baja, entreplanta, ocho plantas más y ático retranqueado, en avenida D. José Martínez González, núms. 37 y 39.

A don Luis Ponce, para construir un chalet de planta baja y otra planta más, en avenida Los

Alamos, esquina a avenida Los Nogales.

A don Juan Ríos Herrero, para un edificio de planta baja y tres plantas más, en calle Capitán Cortés, 26.

A don José Ramón Riquelme Martínez, para construir un edificio de planta baja y cuatro plantas más, en calle Don Quijote, ángulo a calle Joaquín Coronel.

A don Adolfo Verdú Martínez, para construir un edificio de planta baja y cuatro plantas más en calle Vázquez de Mella, número 101.

A doña Irene y doña Purificación Alcázar Cabrera, para aumentar un sótano y dos plantas más en edificio de planta baja y cuatro plantas más en calle Ramón Gorgé, esquina a calles Hilarión Eslava y Poeta Zorrilla.

A don Miguel Calvo Calvo, para aumentar seis plantas sobre edificio de planta baja y entreplanta ya existente, en calle General Monasterio, ángulo a Cura Abad.

A don Luis García Torres, para construir un edificio de planta baja y tres plantas más, en calle Victoria, núm. 68.

A doña María Jesús y don Vicente Guinea Sáez, para construir un edificio de planta baja, entreplanta y seis plantas más, en calle General Moscardó, ángulo a Fray Luis de Granada.

A don Vicente Martínez López, para construir un edificio de planta baja y cuatro plantas más, en calle Fal Conde, 33.

A don Francisco Martínez Yáñez, para edificio de planta baja, entreplanta y ocho plantas más, en avenida D. José Martínez González, núm. 93.

# Nomenclátor de moros eldenses de los siglos XIV a XVII

Por Alberto Navarro Pastor  
(Cronista oficial de la ciudad)

Cuando vemos desfilar por nuestras calles los "morazos fingidos" que decía Castelar —esos moros marroquíes, musulmanes o realistas—, y por mucho que hayamos leído en los libros que los musulmanes dominaron España durante siete siglos, nos es difícil hacernos la idea de que en aquel tiempo este solar que hoy pisamos, esta Elda en la que vivimos, estaba poblada absolutamente por moros.

Moros eran sus cadíes y sus aljamas, o lo que es lo mismo, sus alcaldes y concejales; moros los almuecines que convocaban al pueblo a la oración y moro el lenguaje que se oía a orillas del Vinalapó o Guadarrambía. No a Dios sino a Alah era a quien se invocaba en los momentos de angustia o de satisfacción; no la Virgen de la Salud, sino Mahoma y su Alcorán era quien polarizaba la religiosidad de los eldenses de entonces, tan eldenses por nacidos en esta tierra como nosotros.

Moro era el pueblo de Elda cuando Castilla pasó a señorear el valle y plantar su pendón en los adarves de su castillo, y moro siguió siendo muchos siglos después, hasta que la lenta penetración de familias cristianas y el también paulatino despojo a que se sometió a los moros sometidos fueron inclinando lentamente la balanza del lado cristiano. Moros, primero; moriscos y cristianos, después, los musulmanes eldenses se aferraron a esta tierra que había sido de sus antepasados y en la que habían nacido y querían vivir y morir.

Aunque en 1528 se les quitó su mezquita, sobre la que se levantó la iglesia de Santa Ana, y sus notables dejaron de ocupar los cargos de cadíes, alja-

mas, almotacenes y demás de la administración del pueblo, que pasaron a manos de los cristianos viejos llegados en su mayoría de otras tierras, los moros eldenses prolongaron desesperadamente su estancia en el valle que amaban. Se bautizaron con nombres cristianos, se casaron ante la imagen de Miriam, la Virgen María a quien el Corán honra y respeta, murieron en el seno de la Iglesia, siendo enterrados en el "fosar de fuera" como cristianos nuevos, ya que en la iglesia sólo recibían sepultura los cristianos viejos, y aun así, con toda esta progresiva renunciación de su personalidad, cuando llegó la fecha fatídica de 1609 había en Elda 360 casas de nuevos convertidos —o sea, moriscos— por 80 de cristianos viejos, con lo que la población de Elda era de cuatro moriscos por cada cristiano viejo.

La carencia de fuentes documentales de la época musulmana no nos ha permitido conocer el nombre de ningún moro de los que habitaron la Dahellos anterior a la dominación castellana. Es siglos más tarde cuando en los documentos reales, en los contratos y concordias, y en toda clase de papeles oficiales van llegando a nosotros los nombres que usaban los moros eldenses y de los cuales hemos creído interesante realizar este nomenclátor, forzosamente reducido por la escasez de fuentes conseguidas.

En 1399 tuvo lugar en Orihuela una ordenación de las villas y lugares del Reino de Valencia y Gobernación de Orihuela para remediar y corregir las tropelías que cometían los **fills de perdiçió apellats almugávvers**, firmando la concordia Muza Alzarch, **sindic de la aljama de Elda**, junto con el procurador

# MARIFRANS

TIENE AL SERVICIO DE LA MUJER

- \* Peluquería
- \* Gimnasio Yoga
- \* Sauna Finlandesa
- \* Depilaciones
- \* Limpieza de cutis
- \* Masajes
- \* Baños de Sol
- \* Manicura. Pedicura
- \* Análisis del Cabello
- \* BOUTIQUE... EN... UNA GRAN MODA EN EL VESTIR

Martínez Anido, núm. 30  
Teléfono 38 12 56

de doña Violante, señora de Elda y de Aspe, Vidal de Blanes. Por Petrel lo hizo también el moro Mahomat Albezeyte, también síndico.

En 1428 ordenó el Rey Alfonso de Aragón se fijaran los límites de Elda y Novelda para zanjar las cuestiones que surgían entre los señores de ambas poblaciones, y la sentencia de límites fue firmada por parte de Elda por sus notables Cassí Abexaxat, alcadí; Asmet Illel, Mahomat, Assi, Celim, Benimu-

ça y Alzarach, jurados y aljamas de dicha villa de Elda.

En la escritura pública de octubre de 1512, por la que Sax cede a Elda las aguas de la fuente de la Torre del Emperador, firmaron por Sax su alcalde, regidores y jurados, todos ellos cristianos viejos, y por Elda, su alcadí Zadanom y sus aljamas Esilim Mutaref, Mahomad Zergelvi y Hamet Terraque.

Otro moro notable, ya con nombre cristiano, Juan Farach, representó a Elda en la Compra a Villena de la Fuente del Chopo en el año 1535. Este Juan Farach era uno de los mayores propietarios y justicia de su municipio, habiendo recibido poder bastante del Concejo de Elda.

En 1542 hubo varias muertes en Pinoso y los autores o complicados, todos moriscos, se refugiaron en poblaciones donde tenían parientes o amigos. En Elda fue presa por esto una morisca, casada con un tal Ffaratget, bajo cuya extraña grafía es fácil encontrar el diminutivo valenciano de Farach.

Instalada la iglesia en Elda y obligados todos los moriscos a convertirse so pena de expulsión, pueden hallarse en los libros viejos de la parroquia de Santa Ana apellidos que indican claramente la ascendencia musulmana de sus poseedores, aunque en lugar de los nombres propios Mahomat, Mahomed, Hamet, Muza, Ali, etc., vayan los muy cristianos de Juan, Francisco, Luis, Isabel, María, etc.

En 1571 figura una escueta

(Continúa en pág. siguiente)

## 'Hoteles Rocas Blancas, S. A.'

Para la dirección de Hotel 3 estrellas, de próxima inauguración, en SANTA POLA (Alicante). Se necesita DIRECTOR.

Condiciones económicas muy interesantes a convenir.

Interesados, dirigirse por escrito, adjuntando curriculum vitae, a la Administración de la Sociedad "Hoteles Rocas Blancas, S. A.", en ELDA (Alicante), calle Virgen del Pilar, 4, teléfono 38 16 61.

Absoluta reserva para colocados.

## Nomenclátor de moros eldenses en los siglos XIV a XVII

(Viene de la página anterior)

anotación por la que sabemos que un hijo de Bentalfa se casó con la hija de Bentarif recibiendo las bendiciones de la Santa Madre Iglesia.

En 1580 también se casó un tal Martín Castellani Rafi.

Otra boda de moriscos fue la de Luis Cofafa, hijo de Francisco Cofafa, con Catalina Miliche, y la del cristiano viejo Juan Espinosa Barbero con la morisca Isabel Bernizo, hija de Damián Bernizo y de Leonor Hubacar. En estas bodas, celebradas ambas al mismo tiempo, estuvieron presentes don Diego Coloma, de la familia de los Condes de Elda, y otras personalidades locales, para lo que tuvo que haber algún motivo extraordinario que no ha llegado a nosotros.

En 1578 murió Martín Alasla, cristiano nuevo, que fue enterrado en el cementerio de fuera.

Finalmente reseñaremos que Lamberto Amat hace notar que delante de algunos apellidos moros que figuran en los libros de bautismos, matrimonios y defunciones de la parroquia hay una señal que por figurar también en los de los Condes y personas notables, hace suponer que serían apellidos destacados entonces. Estos apellidos son los de Farach, Soror, Majorot, Castellani y Berberuz.

Estos moros cuyos nombres han llegado a nosotros son solamente unos pocos de los que durante siete siglos formaron parte viva de la población, formando con sus generaciones consecutivas un puente que ha llegado hasta nosotros en cierta manera.

Los moros y los cristianos que celebra Elda son, junto con una evocación sofisticada de la historia patria, un recuerdo y un homenaje a nuestros moros de aquellas épocas y a los cristianos que les sucedieron en la tarea de asentar y afirmar la prosperidad y personalidad de nuestro pueblo. — A. N.

# Comercial BONFORT

No ofrece a su clientela más que artículos de prestigiosas y primerísimas marcas del mercado. Concedemos hasta un **TREINTA POR CIENTO** de descuento en la más amplia gama de **LAMPARAS, TELEVISORES Y SUPERAUTOMATICAS.**

*¡Ah! Y le abonamos de 8 a 10.000 pesetas por su televisor o lavadora vieja.*

Convéznase visitando **Comercial BONFORT**  
San Juan Bautista, 3 - (Junto a la calle Colón)

872.5

## Llegaron las fiestas

Por **JUAN DELTELL**

Sí, queridos y estimados lectores, llegaron las fiestas. Cuando este artículo aparezca, Elda habrá comenzado a vivir sus tradicionales fiestas de primavera de Moros y Cristianos. Fiestas deseadas por todos: por los comparsistas, porque han estado durante todo el año esperando este momento de dar rienda suelta a esa alegría que caracteriza a nuestros festejos; para los espectadores, porque desde hace ya bastante tiempo se viene hablando ininterrumpidamente de las fiestas, con noticias de las comparsas y de las respectivas escuadras. Por ello están deseosos de comprobar si todo lo que hasta ahora se ha dicho es verdad. Nosotros sabemos que sí, que las comparsas este año no van a defraudar a nadie; para ello le están poniendo una fe enorme, un entusiasmo sin límites, y unas ganas de hacerlo bien extraordinarias.

Las fiestas del '73 se presentan bajo el signo de las novedades, ya que hay comparsas que las han estado preparando durante bastante tiempo. Los Zingaros celebran sus Bodas de Plata, y por ello van a salir a la calle cerca de 400 comparsistas con algunas novedades en sus atuendos. Otra novedad en las fiestas es la Comparsa de Caballeros del Cid, comparsa que hace acto de presencia en estos festejos, pero que tiene asegurado —lo decimos por el gran entusiasmo e ilusión que le han puesto— su paso para años sucesivos. Pero no solamente hay novedades en estas comparsas; las demás se han estado preparando concienzudamente para demostrar que las fiestas de Elda no están como están por casualidad sino por méritos propios. Todo esto que comentamos lo garantiza, que en las fiestas tomarán parte más de dos mil quinientos festeros, diecinueve Bandas de música, quince carrozas y, naturalmente, algún número extraordinario que preparan algunas comparsas, tales como la de Marroquíes, que presentan este año a la escuadra **Los Diez Moros**, que saldrán en

los dos desfiles montados a caballo. Para ello han estado entrenándose cerca de tres meses y esperamos que todo lo que tienen preparado les salga a pedir de boca. En fin, todo esto —que no es poco— es lo que se tiene preparado en Elda, sede del calzado español, como reza alguno de los "slogan" de nuestra ciudad, para ofrecer a todos, visitantes y eldenses, a partir de los días 1 al 4 de junio.

El que esto escribe, desde este comentario, les desea felices fiestas, y que éstas se desarrollen por el camino de la alegría, pero con gran sentido de la responsabilidad por parte de todos, comparsistas y espectadores.

**TOMARIA EN ALQUILER**

**Chalet o  
casa de campo**

con luz y agua,  
para Junio, Julio  
y Agosto

RAZON: Teléfono 38.04.21  
873/...

**MAMÁ, CUANTO PRECISES COMPRAR, EN**

## EL NIDO

**LO ENCONTRARAS...**

Extenso surtido en VESTIDOS MATERNALES  
y artículos para la infancia

General Jornada, 12

Teléfono 38.07.78

Les recuerda sus exposiciones en

calle Lepanto, 40 (travesía FICIA)  
y Avenida Alfonso XIII

874.75

Si desea obtener el permiso de conducir en cualquiera de sus categorías ACUDA a

## Auto Escuela ROMERO

- Plata de entrenamiento propia según normas reglamentarias
- Horarios especiales para señoritas
- Clases de perfeccionamiento

Visite nuestras instalaciones y convéznase de nuestra eficacia

General Varela, 31 - Teléfono 38 09 61

# Fueron entregados los premios de los Concursos escolares de Dibujo y Redacción organizados por la Junta de Moros y Cristianos

En la tarde del sábado quedó inaugurada la exposición de trabajos presentados al Concurso escolar de Dibujo y Redacción, sobre el tema de "Moros y Cristianos", y al Concurso nacional de Dibujos de Humor, instaladas en el Casino Eldense.

En la mañana de dicho día se había hecho público el fallo del Jurado del Concurso de Redacción, habiéndose ya anunciado anteriormente los de Dibujo, que ya publicamos en nuestro número anterior. El fallo emitido es el siguiente:

## Categoría "A":

- 1.º "Contando las fiestas",

## Instituto Nacional de Enseñanza Media Azorín

### MATRICULA DE REVALIDACION GRADO SUPERIOR

Tendrán lugar del 1 al 13 del próximo mes de junio para alumnos que hayan aprobado todas las asignaturas de 6.º Curso con anterioridad a la presente convocatoria, y del 14 al 19 de junio para los restantes alumnos.

### SINDICATO DE PELUQUEROS DE CABALLEROS -- ELDA

Horario para las próximas fiestas:

- Día 2 de junio, sábado, de 9 a 3.  
Día 3 de junio, domingo, CERRADO.  
Día 4 de junio, lunes, de 9 a 1.

original de María Doiores Navajas Serrano (Colegio Santa Teresa de la calle Reyes Católicos).

2.º "La mesa del capitán", original de María Celia Escalano Torregrosa (Colegio Santa Teresa de la calle Reyes Católicos).

3.º "Las Comparsas", original de María Luisa Martínez Gamundi (Colegio Santa Teresa de la calle Reyes Católicos).

## Categoría "B":

- 1.º Luisa Silvestre Moltó (Colegio Cervantes).
- 2.º Adela Pérez Aracil (Colegio Cervantes).

## Categoría "C":

- 1.º Francisco Sánchez Payá, por su trabajo "Realidad" (Instituto Enseñanza Media "Azorín").
- 2.º María Elisa Rico Azorín, "Historia" (Colegio Santa Teresa de la calle Reyes Católicos).

En el mismo acto de inauguración se procedió a la entrega de premios a los concursantes, en su mayoría niñas. El presidente de la Junta, don Jenaro Vera, agradeció la colaboración prestada por los concursantes y sus profesores, destacando en este aspecto la del Colegio Santa Teresa de la calle Reyes Católicos, dirigido por doña Julita Gómez, que había obtenido ocho premios en total en los dos cursos. Lamentó seguidamente el que no hayan prestado parecida colaboración muchas otras escuelas de la localidad, esperando que para el próximo curso se pueda contar con ellos.

Seguidamente hizo entrega de los premios, consistentes en bicicletas, equipos de tenis, máquinas fotográficas y otros, ob-

# Genaro Juan Esterli

Taller de Troquelado

Gral. Moscardó, 5

Teléfono 380590

ELDA

## Escuela de Aprendizaje Industrial

### CONVOCATORIA DE EXAMEN

Las pruebas para la obtención del título de Oficial Industrial tendrán lugar mediante convocatoria ordinaria y extraordinaria.

En convocatoria ordinaria única darán comienzo el día 12 de junio próximo, y en convocatoria extraordinaria, el día 5 de septiembre, para aquellos operarios de la industria que aspiren a obtener el título académico de Oficial Industrial, en cualquier especialidad reglada por este Ministerio.

### INSCRIPCION DE MATRICULA

Aquellos que pretendan inscribirse para las pruebas de Grado por el turno de Operarios de la Industria, deberán presentar en el Centro Oficial donde deseen verificarla una certificación expedida por el Jefe de la Empresa respectiva, visada por la Delegación de Trabajo, acreditativa de figurar o haber figurado en la plantilla de la Empresa, con la categoría de Oficial de primera y antigüedad en dicha categoría de dos años como mínimo.

Asimismo deberá presentar certificación de nacimiento.

La inscripción de matrícula podrá verificarse desde el 24 de mayo de 1973 hasta el 9 de junio siguiente.

La matrícula devengará, en concepto de derechos de examen, la cantidad de 100 pesetas en metálico, de conformidad con lo dispuesto en el Decreto 4290/1964, de 27 de diciembre ("Boletín Oficial del Estado" de 16 de enero de 1965) y anexo correspondiente.

Lee y propague **VALLE DE ELDA**

## Chapistería y Pintura - Construcciones Metálicas

# TALLERES BOTELLA

José Manuel Botella Avila

Calle Aragón, 18 - Calle Villena, 8 - Teléfono 370494

**PETREL**



Un coche destrozado, con Banco de Prueba,

**BOTELLA**

lo deja de su agrado,

No dude en pedir presupuesto

Será nuestro cliente

**Garantizamos el trabajo**

Carretillos de Bottier y Chicharro

Hormeros a su Medida

Clasificadores Suelas y Suelas y Tacónes

Mesas de Cortador

Arboles de Suelas y de Cortes

Banquetas Tapizadas y Formica

Sillas Tapizadas y Formica

# Muebles ROSSI

ANDRES SORIANO HERRERO

**Sucursales:**

*Avenida Alfonso XIII, 51  
Zorrilla, 27*

**CENTRAL:**

*Calle Eduardo Dato, 24  
Teléfono 380710*

## Papelería ORTIN

**Ana Guillén Fernández**

Objetos de escritorio  
Material de oficina y escolar

General Aranda, 19  
Teléfono 38 06 79

## PEDRO LOPEZ

MUEBLES DE ENCARGO

Fabricación propia - Librerías y Tresillos de todos los precios - Colchones de todas las marcas - 20 % en pagos al contado - Muchas facilidades de pago - Servimos al día - Todo garantizado - Taller propio

Teléfono 38 18 28 - Independencia, 8 - ELDA

EL MEJOR ANIS... ¡EL NUESTRO!

**Anís Levantino  
Licor "Lokesca,"**

¡QUE GRAN LICOR!

"LEVANTINO": El anís que va con el nombre de Elda y sus calzados

MANUEL ROMERO SANCHEZ  
Fábrica de Licores - Telés. 380002 y 382155  
Calle General Saliquet, 16 - ELDA

## Edificio 138 de Monasterio

PROXIMA LA ENTREGA DE LLAVES DE VIVIENDAS, ENTRESUELO Y LOCALES COMERCIALES, PUEDEN PASAR A INFORMARSE LOS QUE SE ENCUENTREN INTERESADOS EN COMPRA O ALQUILER POR

## HILATURAS TORRES

Calle María Guerrero, 55 -- Teléfonos 38 20 60 - 38 01 65

# BAR RESTAURANTE

# "BARÇA"

SELECTO SERVICIO DE COCINA, y recuerde... que, tanto en Barra como en Ambigú, como en el "BARÇA" ningún.

Reina Victoria, 4 - Teléfonos 38 22 05 y 38 30 08

ELDA

5.º CURSO

I. N. E. M. «AZORIN»

Física y Química.  
Religión.  
F.E.N.

Día 11 de Junio:

9 a 10,30: Matemáticas/Latín.  
10,30 a 12: Dibujo.  
12 a 13,30: Francés/Inglés.  
16,30: F.E.N.  
17,30: Hogar.

# Horario de exámenes de alumnos libres

Día 12 (mismo horario):

Griego/Química.  
Ciencias Naturales.  
Educación Física.  
Religión.

3.º CURSO

Francés/Inglés.  
Hogar/F.M.  
Literatura  
Religión.  
Educación Física.

10,30 a 12: Dibujo.  
12 a 13,30: Geografía.  
16,30: Hogar/F.M.  
17,30: E. Física.

3.º CURSO

DIA 22

9 a 10,30: Francés/Inglés.  
10,30 a 12: Latín.  
12 a 13,30: Historia.  
16,30: Hogar/F.M.  
17,30: E. Física.

6.º CURSO

Día 13:

9 a 10,30: Historia del Arte.  
10,30 a 12: Matemáticas/Latín  
12 a 13,30: Filosofía.  
16,30: Hogar.  
17,30: Educación Física.

DIA 15 PRUEBAS DE ACCESO A 3.º CURSO

9 horas, Grupo de Letras,  
11,30 Grupo de Ciencias, 16,30 Grupos otras asignaturas.

2.º CURSO

Francés/Inglés.  
Dibujo.  
Geografía.  
Hogar/F.M.  
E. Física.

DIA 25

Matemáticas.  
Ciencias Naturales.  
Física y Química.  
Religión.  
F.E.N.

Día 14:

Griego/Física.  
Literatura.  
Religión.  
F.E.N.

DIA 18 RESTO DE ASIGNATURAS PENDIENTES DE 2.º Y 3.º CURSO

2.º CURSO

9 a 10: Dibujo.  
10 a 11: Geografía.  
11,30 a 12,30: Matemáticas.  
12,30: Ciencias Naturales.  
16,30: F.E.N.

4.º CURSO

Francés/Inglés.  
Latín.  
Historia.  
Hogar/F.M.  
E. Física.

DIA 26

PRUEBAS DE CONJUNTO

DIA 27

EXAMENES DE SEGUNDA VUELTA PARA AQUELLOS ALUMNOS QUE NO HUBIERAN PODIDO EXAMINARSE EN EL DIA CORRESPONDIENTE Y CUYA FALTA HAYA SIDO DEBIDAMENTE JUSTIFICADA EN LA FECHA EN QUE ESTABA ANUNCIADO SU EXAMEN.

DIA 15 ASIGNATURAS PENDIENTES DE 1.º, 2.º y 3.º CURSO

1.º CURSO

9 a 10: Francés/Inglés.  
10 a 11: Geografía.  
11,30 a 12,30: Lengua E.  
12,30: Religión.  
16,30: Educación Física.

3.º CURSO (mismo horario)

Latín.  
Historia.  
Matemáticas.  
Física y Química.  
F.E.N.

DIA 20: 2.º CURSO

9 a 10,30: Matemáticas.  
10,30 a 12: Lengua E.  
12 a 13,30: Ciencias Naturales.  
16,30: Religión.  
17,30: F.E.N.

DIAS 23 y 25

Matrícula de Pruebas de Conjunto.

2.º CURSO

Francés/Inglés.  
Hogar/ F.M.  
Lengua Española.  
Religión.  
Educación Física.

2.º y 4.º CURSO

DIA 19

9 a 10,30: Francés/Inglés.

4.º CURSO

Matemáticas  
Literatura.

# Adan's

BOUTIQUE



**Totalmente especializada para**  
**HOMBRES**

# MODAS

# ANA

BOUTIQUE



**Señora y Niños**

**LES DESEAN UNAS**  
**FELICES FIESTAS**

**Dahellos, 3 - Teléfono 381310**

**Queipo de Llano, 25**

# ELDA

# Sesión plenaria de la Unión de T. y T. del Sindicato Local de la Piel

Presidida por don Juan Andreu Costa, celebró reunión plenaria la Unión de Técnicos y Trabajadores del Sindicato Local de la Piel.

Tras la lectura y aprobación del acta anterior se procedió a la elección de cargos de los Grupos de Calzado, Fabricación parcial de calzado y Marroquinería, guantería y peletería.

Para el primero de ellos resultó elegido presidente don Tomás Palao Soriano y Vicepresidente don Luis Mira Belmonte. Para el segundo, Manuel Busquier Pérez y José Delegido Jarque, respectivamente. Para el tercero, ante la falta de asistencia suficiente de representantes del mismo, el Presidente de la citada Unión convocará a todos ellos para celebrar esta elección.

El señor Andreu Costa dio cuenta de algunos acuerdos de importancia habidos en anteriores reuniones de carácter provincial. Con respecto a uno de ellos se acordó elevar al Consejo Provincial de Trabajadores, para que éste, a su vez, lo hiciera seguir a Madrid, un acuerdo sobre dirección y organización de Empresas, en el sentido de que éstas sean dirigidas y administradas por un Consejo de Dirección y Administración, del que formen parte represen-

tantes del capital y trabajo, a fin de que, si procede, sea incluido en el estudio del nuevo Convenio Colectivo Sindical del Calzado.

Finalmente, se dio lectura a la respuesta del Ilmo. señor Delegado Provincial de Trabajo sobre el sistema de destajo. Aclara la Delegación que cumpliendo la jornada laboral de 8 horas, a precio por unidad de trabajo realizado, garantizando el salario establecido en el Convenio es destajo.

Después de un animado "Ruegos y Preguntas", fue levantada la sesión.

## FARMACIAS DE URGENCIA

### Sábado, día 2:

D. J. VERDU. R. Católicos, 23. (Permanente)

D. V. ALARCON. S. F. Sales. (de 9,30 a 14).

### Domingo, día 3:

D. V. MARI. Mola, 25. (Permanente).

D. G. ARCE. V. de Mella, 138. (de 9,30 a 14)

### Lunes y Martes:

D. J. M. HERNANDEZ. Mola, 7. (Permanente).

D. G. ARCE. V. de Mella, 138. (el lunes hasta las 2 tarde y el martes hasta las 10 noche)

### Miércoles y Jueves:

D. V. MARI. Mola, 25. (Permanente).

### Viernes:

D. J. RICO. Chapí, 25. (Permanente)

D. V. ALARCON. S. F. Sales. (de 9,30 a 10 noche)

### TELEFONOS PARA CASOS URGENTES

Policía ... ..	38.09.09
Guardia Civil ...	38.09.64
Bomberos ... ..	38.22.22
Casa de Socorro	38.09.05
Guardia Municip.	38.04.03
Guardia Municip.	38.10.45
Juzga. Instrucción	38.16.01
Juzgad. Municipal	38.00.71
Estación F. C. ...	38.10.44

### CUPON PRO-CIEGOS

#### NUMEROS PREMIADOS

Viernes, 25 ... ..	883
Sábado, 26 ... ..	921
Lunes, 28 ... ..	382
Martes, 29 ... ..	782
Miércoles, 30 ... ..	—
Jueves, 31 ... ..	—

## Para atender Fábrica de Calzado

NECESITAMOS  
MUJER DE LIMPIEZA

Interesadas, dirigirse a  
Teléfonos 38.00.60 y 38.11.04

## ¡No lo dude!!

La PUBLICIDAD es...  
la plataforma moderna que:

- Aumenta sus ventas
- Mantiene su prestigio y...
- Proteje su negocio

¡Haga publicidad!

Su Agente en Elda:

**Enrique Delfín Salvador Rausell**

Cervantes, 11, 1.<sup>a</sup> (Frente al Cine Rex)

Teléfono 38 18 38 - ELDA

## Asamblea General de la Cooperativa de Viviendas «San José Obrero»

### ● Denegados los terrenos en el polígono «La Almafrá»

Bajo la presidencia de don Pascual Gil, con asistencia de la Junta Rectora, Consejo de Vigilancia y mayoría de cooperativistas, celebró Asamblea General esta Cooperativa.

Leída y aprobada en primer lugar el acta de la Asamblea anterior, fue aprobado igualmente el Balance de cuentas, que presenta un saldo a favor de la Cooperativa de 7.177.043,90 pesetas.

Acto seguido el señor Gil leyó la memoria de las actividades desarrolladas en el finado ejercicio de 1972, y carta reci-

bida del Instituto Nacional de la Vivienda, por la que se deniega la petición hecha oportunamente de los terrenos ubicados en el "Polígono "La Almafra", para la construcción de 300 viviendas, basándose en el acuerdo en principio de entregar estos terrenos en su totalidad a la Obra Sindical del Hogar, y sólo en el supuesto de que dicha Obra no construya parte de los terrenos citados, podría ser considerada la petición. Esta decisión, por inesperada, causó el consiguiente malestar entre los asistentes, ya que oficiosamente, tanto a esta Cooperativa como a "La Unión Zapatera" y la de Banca se les tenía dada una esperanza en la concesión de los terrenos.

Ante tales hechos, el presidente propuso se realizara una nueva entrevista con el Director General del Instituto Nacional de la Vivienda para insistir sobre el particular, siendo aprobada esta decisión, acordándose al propio tiempo, por unanimidad, esperar la resolución de esta entrevista para decidir, de un modo definitivo, sobre el futuro de la Cooperativa, que durante estos ocho años de existencia ha estado esperando pacientemente la resolución definitiva sobre la concesión de los citados terrenos, en los que, desde que fueron urbanizados, ya podían haber sido construidas las primeras 300 viviendas de que consta la primera fase del proyecto.—W

## Vida Religiosa

### Sábados (válidas para el cumplimiento dominical):

En la iglesia de Santa Ana.—7,30 y 8,30 de la tarde.

En La Inmaculada, San Francisco de Sales y San José Obrero.—A las 8 tarde.

En las parroquias de San Bartolomé y Santa Cruz (Petrel).—A las 7,30 tarde.

### Domingos y festivos:

Santa Ana.—8,30 y 11 (para niños), 12,30 mañana y 7 tarde.  
Inmaculada.—9 y 11 mañana y 1 tarde.

San Francisco de Sales.—A las 9 y 12 de la mañana.

San José Obrero.—A las 10 y 12 mañana y 5,30 tarde.

Tafalera.—10,30 mañana.

Hospital.—8,45 mañana.

Sagrada Familia.—11,30 mañana.

Corrales.—1 tarde.

San Bartolomé (Petrel).—A las 8, 10 y 12 mañana y 6 tarde.

Santa Cruz (Petrel).—9,15 y 12,30 mañana.

Lea y propague **VALLE DE ELDA**

# Desde la noche del viernes hasta la del lunes CIRCULACION PROHIBIDA en todo el centro de la ciudad

● En dicho tiempo ESTACIONAMIENTO AUTORIZADO en los dos lados de TODAS LAS DEMAS CALLES.

## NORMAS DE LA DELAGACION LOCAL DE TRAFICO PARA LOS DIAS DE FIESTA

Importantes son las normas dictadas por la Delegación Local de Tráfico y en las que se establece, entre otras cosas la prohibición total, durante tres días consecutivos, de circulación y estacionamiento en todas las calles céntricas en las que habrá desfiles festeros.

Importante también es su observancia, en evitación de la intervención de la grúa municipal con su correspondiente sanción.

Al hacernos entrega el señor Miró de esta nota le hemos preguntado si esta prohibición tiene alguna suavización en determinados momentos. Efectivamente, el delegado de Tráfico nos ha informado que excepcionalmente y a las horas de las verbenas nocturnas ---desde las 10,30 de la noche hasta la terminación de las mismas--- se autorizará la circulación y aparcamiento en las calles prohibidas.

Ello representa una evi-

dente facilidad para la animación nocturna de estos días, así como para las señoras que lleven vestidos largos a las galas y verbenas que se celebran.

## ✱ DELEGACION DE TRAFICO

Con la debida autorización de la Jefatura Provincial de Tráfico, en oficio de fecha 21 de mayo actual, y con motivo de las Fiestas de Moros y Cristianos, a celebrar en nuestra ciudad durante los días 2, 3 y 4 de junio próximo, y por lo que respecta al tráfico rodado en tránsito por nuestra población, éste discurrirá en la forma que a continuación se indica:

**Dirección Alicante-Madrid.** — Avda. de las Acacias, Avenida Reina Victoria, Gran Avenida, Joaquín Coronel y Jaime Balmes a su entronque con Carretera.

**Dirección Madrid-Alicante.** — Gral. Varela, Avda. Reina Victoria, Avda. de las Acacias, a su entronque con Carretera.

**Horario de la desviación.** — Desde las 12 horas del día 2 a las 24 horas del día 4.

**Prohibición de estacionamiento.**—Por los motivos antes anunciados, el estacionamiento de vehículos estará prohibido en las calles Gral. Varela y Joaquín Coronel.

**Preferencias de paso.**—Los vehículos que circulen por las calles antes mencionadas, tendrán preferencia sobre los que desembocan en dichas calles.

**Advertencia especial.**—Las calles señaladas arriba, estarán intensamente vigiladas por la Policía Municipal, a fin de evitar posibles accidentes, y hacer cumplir con todos los medios a su alcance las normas anteriores.

# Modas y Decoración

## JOSE CORBI'S GONZALEZ

M. Anido, 79 - Teléfono 381438

# ELDA

## SE NECESITA

### PERSONAL NO CUALIFICADO

para contrato temporada tres a seis meses

HOMBRES O MUJERES

RAZON: Teléfono 38 09 50

PETREL

874-78

# Tónica Schweppes

(SUEP)

## Cerveza MAHOU

DISTRIBUIDOR PARA ELDA:

# Casa Cózar

Donoso Cortés, n.º 34

Teléfono 38 25 69

857-02

✱ PREVISIONES SOBRE CIRCULACION Y APARCAMIENTOS, DURANTE LAS FIESTAS DE MOROS Y CRISTIANOS, A CELEBRAR EN NUESTRA CIUDAD, DURANTE LOS DIAS 1, 2, 3 Y 4 DE JUNIO DE 1973.

## ESTACIONAMIENTO PROHIBIDO

**POR DESVIACION DE LA CARRETERA.**—Calles General Varela y Joaquín Coronel.

**POR ACTOS FESTEROS.** — Desde las 22 horas del día 1, a las 24 horas del día 4.

**Calles o plazas.**—José Antonio (Ayuntamiento), R.N.S. (plaza de arriba), Colón, Generalísimo, Antonio Maura, Dahellos, José María Pemán ( desde Gral. Varela a Dahellos), Zorrilla (hasta Padre Manjón), Ramón Gorgé (hasta padre Manjón), Barberán y Collar (Cid), Gral. Aranda (desde J. Rico hasta B. Collar), San Francisco, Los Giles e Hilarión Eslava.

## CIRCULACION PROHIBIDA

**Todas las calles anteriormente,** excepto Gral. Varela y Joaquín Coronel, desde las 18 horas del día 2, hasta las 24 horas del día 4.

**APARCAMIENTO OFICIAL.** — Se reserva para aparcamiento de los vehículos de las personalidades que nos puedan visitar en estas fiestas, el día 3, la calle Hilarión Eslava (desde Cer vantes a Zorrilla, ambos lados de la calzada).

**APARCAMIENTOS CARROZAS.**—Se reserva para aparcamiento de las carrozas y vehículos en general que participen en los distintos actos de nuestras fiestas, las calles siguientes: Hilarión Eslava (desde Zorrilla a Gral. Varela), José María Pemán (desde Gral. Varela a Dahellos), Ramón Gorgé y Zorrilla (éstas dos últimas, desde su comienzo hasta Padre Manjón).

**APARCAMIENTOS LIBRES.** --- En todas las calles de la ciudad, no descritas anteriormente, se podrá estacionar libremente los vehículos, incluso en los dos lados de la calzada, en las calles cuya anchura lo permita sin entorpecer el libre tránsito por las mismas.

La experiencia de años anteriores, nos obliga a adoptar estas medidas con respecto a la circulación rodada en nuestra ciudad, y para que las prevenciones apuntadas tengan el éxito apetecido, rogamos encarecidamente la colaboración ciudadana que todos pongan el máximo interés en cumplirlas, en beneficio de las fiestas, que son de todos y para todos, por lo que las molestias y contratiempos que soportemos durante estos días, deben parecernos pocos, y hemos de soportarlos con ejemplar paciencia.

En el gran espíritu de comprensión de los eldenses, fía el Ayuntamiento, para poder llevar a cabo, sin tropiezos de ninguna clase, todas y cada una de las previsiones tomadas.



Compañía de Seguros y Reaseguros

Ramos en que opera:

- Vida - Incendios
- Decesos - Accidentes
- Transportes - Robo
- Enfermedades

Agencia en ELDA:

General Varela, 19

Teléfono 380138

# TARRUELLA

Electrodomésticos en general

**T.V. Werner**  
**Westinghouse**  
**Aspes**

General Varela, 8 - A - Teléfono 38 28 78 - ELDA

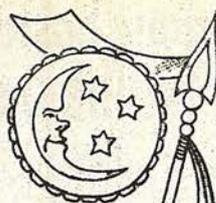
DROGUERIA \* PERFUMERIA

# Angelita

BOUTIQUE

Calidad y Servicio para  
vender siempre

Jaime Balmes, 27 - ELDA



# Unos "Moros y Cristianos"

Como es sabido, la Reconquista fue en su día colosal empresa común de toda España; todas las gentes españolas intervinieron en ella en uno u otro momento. Desde el grito de resistencia que resonara en las montañas astures, la Reconquista bajó hasta Granada. Pasaron siglos y ríos de sangre, generaciones completas nacieron y murieron dentro de la contienda y el país entero conoció de cerca la lucha y la esperanza.

Sin embargo, cuando se habla hoy de los "Moros y Cristianos", la fiesta alegre y aguerriada con la que se conmemora la gesta de la Reconquista, parece como si el Levante español tuviera la exclusiva de estos importantes festejos. Pero no es así en absoluto y en algunos otros lugares de nuestra geografía nace también, como flor rara y escondida, esta fiesta de conmemoración de la Reconquista. Así, de vez en cuando, al leer algún relato o repasar alguna revista gráfica, hemos tenido noticia de otros festejos de "Moros y Cristianos", que nos han llamado poderosamente la atención, sobre todo por lo que pueden tener de insólitos o diferentes de los nuestros.

En este sentido, en "Los términos del presagio", una de las novelas que forman parte del ciclo autobiográfico "Crónica del alba" de Ramón J. Sender, hemos tropezado recientemente con todo un hallazgo: unas fiestas de "Moros y Cristianos" que se celebran en Ainsa, en el Pirineo aragonés, uno de los primeros lugares por donde pasó a sangre y fuego la Reconquista española. No hemos querido resistir a la tentación y ahí va, completo, el relato de la fiesta que hace el gran escritor aragonés, muestra estupenda de unos "Moros y Cristianos" realmente "diferentes".

"El alcalde primero de Ainsa de quien se tienen noticias se llamaba Garcí Ximeno y fue coronado rey en San Juan de la Peña. Los historiadores partidarios de Covadonga lo ponen en duda, pero para el caso nos basta la certidumbre de los sobrabenses y ribagorzanos. Lo que no tiene duda es la batalla victoriosa en las afueras de Ainsa contra los árabes en 724, mandando todavía en la comarca los delegados de las huestes de Muza. Esta batalla en las afueras de Ainsa tuvo una importancia semejante a la de Covadonga y el reino de Sobrarbe fue el primero como tal reino en la Reconquista, pero quedó más o menos superado, como se dice ahora, por las conquistas sucesivas de otros caudillos. En todo caso, Pedro II se llamaba todavía rey de Sobrarbe y también su hijo Jaime. Eso ningún historiador puede negarlo."

"El nombre —Sobrarbe— viene de una leyenda según la cual en el fragor de la batalla de Garcí Ximeno, y estando la victoria más que dudosa, se apareció sobre una encina la cruz a la que me refiero en el soneto (el autor se refiere a un soneto que en esta transcripción no figura). Una cruz de gran luminosidad. A la vista de aquel prodigio, los cristianos cerraron sus filas y en un esfuerzo último lograron derrotar a los árabes, quienes perdieron la ciudad, el castillo y los lugares que estas posiciones guarnecían y huyeron hacia las tierras bajas. La cruz probablemente era una esvástica o la llamada cruz de San Andrés (en aspa). Las dos (cualquiera de ellas) sobre un árbol representaban al rayo, el cual por otra parte era considerado como el brazo luminoso y destructor —y fecundador— del Sol padre (Júpiter, Apolo, Mitra, Zeus, Zoroastro, Thor, Odín, etc.)."

"Hay en la plaza de Ainsa un monumento alusivo a la batalla y a la leyenda: ocho columnas dóricas que parten de un zócalo en cuyo centro está grabada la encina y la cruz, todo rodeado por una verja protectora."

"Al final del verano se celebra en la plaza una fiesta conmemorativa. Para mantener la tradición viva, en 1678, las Cortes del reino reunidas en Zaragoza acordaron contribuir al esplendor de dichas fiestas concediendo al municipio un subsidio de diez libras jaquesas cada año."

"Más tarde, los derechos y rentas de Aragón se incorporaron a la Corona de España y en tonces Felipe V promulgó un decreto disponiendo que se continuara el pago de las diez libras jaquesas anuales para la celebración de la fiesta en memoria del rey don Ximeno y del prodigio."

"Las fiestas son así: En la mañana del día 14 al oír voltear las campanas, acuden los "ejércitos" árabe y cristiano para ir a la cruz de Sobrarbe. Antes de salir la procesión, el sacristán avisa a los dos ejércitos y en seguida la "harca" mora desfila junto a la muralla y se sitúa en ella, mientras que los cristianos van por la calle mayor a la plaza para ponerse al frente de la procesión. Se encuentran los dos ejércitos en la derivación del camino de la Fontanela, hay una escaramuza sin que se decida la victoria y, al final, los moros corren hasta una era don de esperan a la procesión para burlarse de los cristianos. Allí se produce otra escaramuza. Los cristianos van por el camino llamado de San Felices y acampan preparados a nuevos encuentros, mientras la procesión sigue su camino, y al llegar a la plaza se celebra una misa de campaña de la que también se burlean los moros a la distancia de

# ARAGONESES

unos doscientos metros, en el llamado campo Labayo."

"En sus insultos a Garci Ximeno lo llaman cosas abyectas. Por ejemplo, "escojonau". Esto no lo dicen los cronistas oficiales, pero lo he oído yo. También usaban ese insulto en la aldea de mi abuelo."

"A todo esto, el diablo va y viene siempre solo —es una de las desgracias de Satanás el andar solo— y da grandes voces y alaridos que espantan a la chiquillería. Cuando la misa acaba suena el tambor moro tocando a asamblea y se congregan los cristianos. El pastor avanza, recita su romance y cuando hace la señal convenida dispara su arcabuz un moro (anacronismo, porque en el siglo octavo no había arcabuces). Los cristianos, que saben que es la señal de atacar, tocan llamada con su corneta y van a buscar al enemigo. En aquel momento es cuando se arma la de Dios es Cristo. Los estampidos rajan y a veces hacen saltar algún cristal en las ventanas próximas."

"En una pausa del tiroteo acaba el pastor con su romance y luego salen las Chusmas y se recita el diálogo entre el Diablo y el Pecado. Arenga el rey Garci Ximeno, comienza la batalla y los cristianos tienen la desgracia de perder la bandera, pero al retirarse el rey desafía a Abdel-Malek para seguir la batalla más tarde."

"Todo el día hay escaramuzas en torno a la procesión y las trompetas cristianas por un lado y los tambores moros por otro suenan constantemente de un modo alegre o siniestro, pero ensordecedor. Luego, el rey moro y sus tropas, que han aceptado el desafío de Ximeno, acuden a la plaza del pueblo y es en plena batalla cuando se aparece la cruz sobre la encina que con ese fin han plantado en el centro. Felices y animosos los cristianos contraatacan con éxito, toman preso al rey árabe y delante del monumento conmemorativo simulan cortarle la cabeza."

"Luego se celebra el "dance de la morisma", que comienza con el siguiente romance recitado por un pastor (El romance en lero es muy largo y no tiene interés, porque se ve que ha intervenido algún cura o maestro rural y, al pretexto de modernizarlo, le han dado el tono lero y retórico de las efemérides)."

"Decía el pastor:

"Cristianos nobles de Aínsa, mirad que vengo en secreto, no quisiera que algún moro desbaratara mi juego, y si hay aquí algún espía

juro al diablo y le prometo si no sale del concurso que he de escribmarle o tozuelo (Acercándose a uno y tocándolo) ¿Acaso éste lo sería?

Bien lo parece en o pelo y o color aceitunado.

Alcalde, cogedlo preso.

De las montañas de Jaca brincando barrancos vengo a deciros que os mainates juran a Garci Ximeno por rey y levantan armas y nombran sobre junteros para venir a esta villa y expulsar os sarracenos, que tienen muy malmetido todo este cristiano reino de Sobrarbe y Ribagorza hasta los más altos puertos. Jaca ha sido rescatada diquiá el Uruel hasta el Pueyo y Aínsa se ganará como nos asista o cielo.

Animo, nobles cristianos, aliéntense vuestros pechos que si esta villa ganamos figas al diablo le haremos, mirad que ya está en camino nuestro bravo rey Ximeno y muy luego llegará con un ejército grueso compuesto de labradores, pelaires y... alpargateros, de tejedores y sastres y de algunos zapateros, plagas que en los años malos arruinaron a los pueblos. El diablo que los llevase (Bien lo saben mis bodiellos) Las dueñas enforarán, que batallas con pan tierno siempre se suelen ganar como no falten chumiellos. En fin, todos a una cara prevenid flechas y aceros porque según mis barruntos la batalla va a ser luego. Diréis que soy un pastor y que mi anuncio no es cierto, pero aunque guardo ganado y de las guerras no entiendo lo que digo es la verdad y cumplido vais a verlo."

("Levanta el cayado y suenan dos o tres tiros cerca de la población)."

RODOLFO GUARINOS AMAT



## Hermanos VERDU

PAPELES PINTADOS

Concesionarios Oficiales de:

- \* F. P. D.
- \* SHARK
- \* LANCEL
- \* GOYA
- \* BANAKA
- \* Revestimientos especiales en Papeles de Importación
- \* MOQUETAS, etc.

GENERAL MONASTERIO, 66

TELEFONO 38.24.62

\* DROGUERIA \* PERFUMERIA \*

## NIZA

30 % Descuento en Papeles Pintados

SHARK - LANCEL - BANAKA - COLOWALL

Colocación de papel gratis

20 % en Pinturas

Gral. Jordana, 42, y Gral. Mola, 1

Teléfono 38 15 92 \* E L D A

## BAR

## Cibeles

APERITIVOS - DESAYUNOS Y MERIENDAS

LOCAL CLIMATIZADO

SERVIDO POR JOAQUIN

Gracias por su visita

General Varela, 5, bis - E L D A

**Alineaciones:** ELDENSE: Carbonell; Selu, José Luis, Pancho; Escalza, Coca; Sindo, Moni, José Juan, Cubiche y Túnez.

**VALDEPEÑAS:** Santos; Romero, Tobía, Mario; López Obrero, Delgado; Martínez, Parra, Miguel, Sala y Espejo.

**Arbitro:** El colegiado catalán señor Yunyent, solicitado por el Valdepeñas, que hizo un arbitraje extraordinario.

**Goles:** El primero lo marcó Cubiche, batiendo al portero visitante, a los 43 minutos de la primera parte.

A los 15 de la segunda sentenció el encuentro Sindo, al aprovechar un pase de Cubiche y, en jugada personal y valiente, dribló a un defensa y al portero metiéndose en la red con el balón en los pies.

**El partido:** El escaso público que acudió al Estadio —una representación casi total de la verdadera afición eldense— salió francamente satisfecho de un partido que había estado precedido de las más negras perspectivas, por las lesiones de varios jugadores eldenses, la "espantá" del portero Hierro, que obligaba al Eldense a afrontar tan decisivo encuentro cubriendo su meta con un portero juvenil, y la posibilidad de

descenso automático si se perdía. El Eldense hizo un encuentro memorable, con muchos nervios, pero con valentía y responsabilidad por la trascendencia del resultado. Se jugó con brío, dominando y logrando superar al Valdepeñas, que no demostró la fama y los temores que le habían precedido.

**Clasificación:** Con este triunfo, el Eldense elude el descenso automático, agarrándose, como mal mejor, a la promoción. Queda situado en el lugar 14, con 35 puntos. Ascende a Segunda División el Linares y juega la promoción el Cartagena. Descienden a Regional el Atlético Malagueño, Sevilla Atlético, Extremadura y Linense, y jugarán la promoción de permanencia en Tercera División, San Fernando, ELDENSE, Algemés y O'Donnell.—ARGOS.

### Clases particulares

de alfabetización de  
de adultos

Enseñanza General Básica  
Bachiller 4.º o Graduado  
Escolar

Individuales o por grupos  
RAZON: Aragón, 56-1.º dcha.  
Teléfono 38.15.63.

873-5

MERCERIA Y PERFUMERIA

## CARMEN

¿Medias? ¿Lanas para labores?

CARMEN tiene las mejores

General Jordana, 11

E L D A

# SERVICIO TELEVISION

Venta y Reparación

Emerson - Zenith - Klarmax - Elbe

Cervantes, 3 - Teléfono 38 19 14

E L D A

# BABISTYL

BOUTIQUE  
PARA BEBES

Calle Colón, 14 (Bajos Edificio Colón)

Teléfono 38 26 68

E L D A

## La revista de fiestas

Presentada con una llamativa y atrevida portada del humorista "Serafin" —con sus señoras rollizas y rozagantes que ya eran populares en "La Codorniz"— ha aparecido la revista de fiestas que la Junta Central edita anualmente como anuncio de sus fiestas de primavera.

El contenido, eminentemente gráfico, muestra con vivos colores la espectacularidad de la fiesta y lo vistoso de los atavíos de los que la viven. Cada comparsa tiene sus páginas de color, junto a su abanderada y la relación de los componentes de la misma, recibiendo una especial atención la de Zingaros por el hecho de cumplir sus Bodas de Plata.

Junto a la ilustración, destacan interesantes trabajos literarios firmados por Adrián Espí Valdés, de Alcoy; Antonio Escri-

bano Belmonte, eldense en Barranquilla (Colombia); Alfredo Rojas, de Villena; José Navarro Payá, Jover González de la Horteta, Jorge Llopis, Evaristo Acevedo, José A. Sirvent Mullor, Vicente Prats Esquembre (presidente de la Junta de Fiestas de Villena), Federico Cambra, Juan Deltell y otros.

La revista de fiestas de 1973 es, un año más, el testimonio gráfico de la importancia adquirida por los Moros y Cristianos de Elda, representada en sus páginas con todo su color, alegría y fastuosidad.—A. N.

## Notas festeras

**MAS MUSICAS.**—Otra comparsa, la de los Piratas, que va a contar con tres Bandas de música, ya que ha contratado a la de Anna (Valencia). La que abrirá los desfiles será la de Onil, compuesta por 45 profesores, en vez de la de Aspe.

**ESCOCESES EN LA FIESTA.**—Serán novedad este año. Una escuadra de los Piratas, la del "Carlas", va a presentarse con trajes de escoceses, con el clásico "kilt" y la gaita, dispuestos a abrir marcha en la noche de la retreta en que harán su presentación.

**PANDERETAZOS ZINGAROS.**—Los Zingaros han preparado una gran carroza para que puedan participar en los desfiles cuantas abanderadas fueron de esta Comparsa y lo deseen.

Mil globos, mil docenas de claveles, y kilos y kilos de caramelos, confetti y serpentinas serán lanzados por los Zingaros en estas fiestas, como recuerdo de sus Bodas de Plata.

# DEMOGRAFIA

Inscripciones efectuadas en el Registro Civil de nuestra ciudad:

## NACIMIENTOS

Día 15 de mayo de 1973.—Marina, hija de José Antonio Román Alvarez y Trinidad Josefa Poveda Mira.

Día 17.—Miguel Angel, de Antonio Bonal Martínez y Teresa Jerónima Romero Fernández. Ramona, de Pedro López Lozano y Francisca Martínez Colmenero. José Antonio, de Desiderio Bernabeu Cutanda y Dolores Esteve Candel.

Día 18.—Raquel, de Aníbal Pérez Pina y Matilde Lozano Prieto. Patricia, de José Deltell Monzó y María Desamparados Blanes López.

Día 19.—Daniel, de Martín Cutilas Piqueras y Antonia Estarlich Rico. Francisco Antonio, de Antonio Vidal Gil y Francisca Jover Martínez.

Día 20.—José, de José Pérez Verdú y Matilde Juan Pérez.

Día 21.—Carmen, de Santiago Mellado Bellod y Esperanza Vera Guarinos. Natalia, de Pedro Sánchez Romero y Dolores Ortuño Azorín. Francisco Javier, de Juan Sánchez Monzó y Germana Limiñana Limiñana.

Día 22.—María del Mar, de Juan José Bañón Andreu y María Remedios Monserrat Martí López.

Día 23.—Francisco Javier, de Pedro Sánchez Camarasa e Isabel Miralles Jesús. María José, de Juan Cano Giménez y Angeles González González.

## MATRIMONIOS

Día 13 de mayo.—Alejandro Fernández de Mera Concha con Remedios Martínez Ródenas (Inmaculada). Juan Rodríguez Ponce con Isabel Dolores Camarasa Picó (Inmaculada).

Día 19 de mayo.—Salvador Poveda Torres y Josefa Núñez De-

fez (San José Obrero). Francisco Navarro González y María del Carmen Cerdá Romero (Santa Ana). Antonio González Gómez y María Agustina Caro Gras (S. Francisco de Sales). Rafael Soriano Navarro y Amparo Más Carbonell (Santa Ana).

Día 20.—Angel Alberto Cremades Giménez con Carmen Moreno López (Santa Ana). Federico Verdú Verdú con María de los Llanos Guiñán Cifuentes (Santa Ana). José Martínez Hernández con Vicenta Molina Sempere (S. Francisco de Sales). Sebastián Navarro con Julia Sánchez Serrano (San José Obrero).

## DEFUNCIONES

Día 15 de mayo.—Modesta Perales Barceló, de 75 años de edad. Josefa Ríos García, de 68 años.

Día 16.—Ramón Villanueva García, de 76 años.

Día 17.—José Quesada Sevilla, de 65 años.

Día 18.—Rosario Soria Alcaraz, de 74 años.

Día 19.—Gaspar Amat Santos, de 68 años.

Día 20.—Filomena Gea Sánchez, de 98 años. Pilar Mora Rubio, de 34 años.

Día 21 de mayo.—Carmen Rocamora Vera, de 82 años de edad.

Día 23.—Carmen Lillo Millán, de 79 años.

Día 24.—Feliciano Delgado García, de 76 años.

Día 26.—Ramón Prats Tortosa, de 42 años. Juan Falcó Serna, de 67 años.

Día 27.—Balbina Sanahuja Martín, de 84 años.

## RESUMEN

Nacimientos ... ..	15
Matrimonios ... ..	10
Defunciones ... ..	14

## Heladería FAMA

Calle Cid, 2 - M. Anido, 14

y en PETREL: Calle J. Perseguer, 3

\* *Selecto surtido en toda clase de helados, tartas y demás helados para llevar*

¡Para fama... LA FAMA!

## Casa Isabelita

MERCERIA

*Saluda a toda su clientela en estas fiestas de Moros y Cristianos.*

Gral. Mola, 4 ELDA Teléf. 381539

Ciudad Deportiva del Centro  
Excursionista Eldense

### AVISO

Se participa a los señores socios que durante los meses de Junio, Julio y Agosto deberán proveerse de los correspondientes cupones, ya que los cobradores, al encontrarse ocupados en la Ciudad Deportiva, no es seguro que puedan pasar con regularidad por los domicilios de los socios.

LA DIRECTIVA

Pago de prestaciones  
de Mutualidades y  
Seguridad Social

La Caja de Ahorros del Sur este de España pone en conocimiento de los interesados que a partir del actual mes de junio, el pago de las prestaciones de las Mutualidades Laborales y Seguridad Social se efectuará los días 1 al 3 de cada mes, por las tardes, de 4 a 7 horas, y los días 4 al 10 por las mañanas, en horas hábiles de oficina.

# Autoservicio SORAYA

Pone a su disposición todos sus artículos nacionales y extranjeros y, una vez más, agradece sus atenciones.

**¡Vaya por donde vaya...**

**Alimentación SORAYA!**

## Desde Asturias

Señor Director:

Soy un gran admirador del laborioso pueblo eldense y mi deseo es que dé publicidad a esta sugerencia de un astur en su semanario VALLE DE ELDA. Y, si no es mucho pedir, en el número extraordinario de las Fiestas de Moros y Cristianos".

Hace más de cuarenta años que sostengo una sincera amistad epistolar con una eldense que ha consagrado toda la vida a aparar zapatos; y gracias a la gentileza de esta trabajadora he podido conocer a la laboriosa Elda, reina suprema del calzado de artesanía. Sus zapatos han logrado atravesar fronteras y surcar los mares; visité la Feria Internacional del Calzado, que con tanto éxito celebra Elda todos los años. En este grandioso edificio se puede apreciar lo que es capaz de hacer un pueblo que sabe trabajar con sabiduría y tesón, pues la Feria es visitada por compradores de muchas naciones.

A pesar de ser un anciano minero, con grandes sacrificios subí a la cima del Cid, y desde allí se queda uno embelesado contemplando lo que es la Elda moderna: los chalets tan acogedores que se construyen en la falda de la montaña. Es el fruto de los constantes trabajadores, que trabajan muchas horas extras y en vez de ser amantes de

Baco lo son de la madre Naturaleza.

Por las Pascuas, recorrí toda la ciudad eldense, y me han gustado sus modernas calles rectas y su parque. Pero me sentí muy decepcionado al ver que una callejuela estrecha llevaba el nombre de "Las Aparadoras". Mi sugerencia es que las gentiles y laboriosas aparadoras eldenses, que con tanto sacrificio han sabido ser el alma del calzado, al que han dedicado lo mejor de su vida, merecen algo más. No sólo han consagrado sus mejores años a una máquina hasta cansarse la vista y llegar a la vejez, sino que saben ser mujeres de hogar, ser madres ejemplares y crear una familia. Cuando eran madres y no podían ir a la fábrica, a ratos libres, y amamantando a sus hijos, aún seguían aparando zapatitos. Las aparadoras eldenses, pues, son dignas de que se les honre dando el nombre de su profesión a una de las avenidas más modernas de Elda, y que cuando se llegue a la creación de un nuevo parque, se les erija allí un sencillo monumento que simbolice el trabajo y el sacrificio abnegado de estas trabajadoras que han logrado que los zapatos eldenses los pueda lucir hasta una princesa. El municipio de Elda debe hacer todo lo posible para que la sugerencia de este astur sea una rea-

## Establecimiento ANABEL

Gran surtido en Bisutería selecta  
y Confecciones de señora y niños

Desea unas felices fiestas  
a toda su clientela

A. Maura, 11 - Teléfono 382287 - ELDA

## Un industrial fontanero muere electrocutado

En la tarde del pasado sábado 26 ocurrió en nuestra ciudad un trágico accidente, que costó la vida al conocido industrial fontanero don Ramón Prats Tortosa, de 42 años, domiciliado en la calle Reyes Católicos, número 11.

Parece ser que las cosas ocurrieron así: El señor Prats había

lidad, pues es el medio más idóneo y humano de hacer justicia a las trabajadoras del valle de Elda.

Al pueblo de Elda, para terminar, que sabe trabajar, le deseo de corazón unas buenas Fiestas de Moros y Cristianos, que un pueblo que sabe trabajar también tiene derecho a divertirse.

EDELMIRO ALLER RIMADA  
La Felguera

estado trabajando en la mañana del sábado en la instalación de fontanería del edificio de nueva construcción sito en la calle Reyes Católicos —muy cerca de su propio domicilio— esquina a Don Quijote. Al parecer, se había producido alguna deficiencia o avería en la mencionada instalación, dando lugar a que el agua desbordada inundara el sótano. No ocurrió nada de particular durante la mañana, pero aquella misma tarde, sobre las tres, el señor Prats bajó nuevamente al sótano teniendo la mala suerte de recibir una fortísima descarga eléctrica que le ocasionó la muerte instantánea.

El entierro se celebró al día siguiente, domingo, a mediodía, con gran asistencia de público, impresionado por la tragedia.

El señor Prats Tortosa era muy conocido y estimado en la población, y deja esposa y cuatro hijos de corta edad.

# Tintorería LA MILAGROSA

Es muy posible que en Elda haya gente todavía que no se haya enterado que existe esta **TINTORERIA**.

No hace mucho que decía que ésta es **LA MILAGROSA**, y en la limpieza de rosas no encontrarán mejor cosa.

Tan sólo les recomiendo a quien no la ha visitado que probar nada le cuesta y sabrá su resultado.

Las máquinas con que cuenta en la cosa laboral

no creo que el mundo entero las pueda ya mejorar.

Convénzanse por sí mismas todas las dueñas de casa, pues llevando algo a limpiar pronto sabrán lo que pasa.

Siendo en horas de trabajo les espera a cualquier hora en General Monasterio, muy cerca de La Farola.

No se cansen en pensar en comprar más ropa nueva, que esta Casa se la deja como si de estreno fuera.

## Tintorería LA MILAGROSA

Ofrece a Vds. su esmerado servicio de limpieza en seco con su nueva maquinaria.

Limpieza de toda clase de prendas delicadas, Trajes de fiesta, Alfombras, Tapices, Cortinas, Mantas, Fundas coche, Tresillos. etc.

### Su ropa limpia al día

TALLERES Y DESPACHO:

Monasterio, 122 (cerca de la Farola)  
Teléfono 38 18 09 - ELDA

SUCURSAL:

Colón, 11 - Teléfono 38 15 50

# Unión de Empresarios del Sindicato de la Piel

## NOTA OFICIAL

En el día de ayer se reunió el Grupo de Fabricación de Calzado de la Unión de Empresarios del Sindicato Local de la Piel, bajo la presidencia de don Gonzalo Casáñez Rico, al que acompañaban don Patricio Ruiz Martínez, Presidente del Sindicato Provincial de la Piel, don Miguel Ortuño Zamora, Delegado Comarcal de Sindicatos, don Antonio Juan Díez, Presidente del Sindicato Local de la Piel, y don Vicente Antón Martínez, Presidente Nacional del Ciclo de Industria.

En el segundo punto del orden del día, tema principal de la reunión, relacionado con la visita realizada el pasado día 9 del corriente mes por la Agrupación Nacional de Exportadores de Calzado al Ministro de Comercio, sobre la situación actual de la Industria y medidas adoptadas por el Gobierno en un futuro inmediato.

La Unión de Empresarios fue debidamente informada de la reunión en el Ministerio y de las que precedieron a la misma, por don Patricio Ruiz Martínez, Presidente del Sindicato Provincial de la Piel, y don Vicente Antón Martínez, Presidente del Ciclo

de industria, quienes de una forma patética abundaron sobre el futuro incierto del Sector exportador de calzado. Estas reuniones han venido a reforzar y urgir al Gobierno a través del Sindicato Nacional de la Piel y sus Juntas representativas, para que se dicten normas o ayudas que frenen esta erosión exportadora que pone ante el abismo el futuro del sector de fabricación de calzado.

Por parte del señor Antón, se dio amplia información del documento entregado al Excmo. señor Ministro de Comercio, que viene a reforzar nuestras peticiones hechas el 21 de febrero ante los Ministros de Comercio y Relaciones Sindicales. De este documento, contundente en sus términos se destacan varios párrafos, que se transcriben:

"Han transcurrido tres meses, y mientras el Sector espera medidas salvadoras, la contracción de las exportaciones de manufacturas de piel es cada vez más fuerte, como prueban los cuadros que se exponen a continuación, que, si bien están referidos únicamente a calzados, pueden generalizarse a todas las actividades exportadoras del Sector.

### Evolución de la exportación de pares de los tres primeros meses de 1973, comparada con los del año precedente

MESES	1972	1973	Diferencia	% Variac.
Enero...	6.553.710	5.447.151	1.106.559	— 14,9
Febrero ...	7.056.915	6.082.257	974.658	— 13,8
Marzo... ..	8.783.656	6.817.157	1.966.499	— 22,4

Sin embargo, lo peor no es la contracción ya registrada de la exportación, ni la ya elevada y creciente disminución que se constata en la cartera de pedidos, caída que se acentuaría aún más si no fuera porque las empresas han estado admitiendo pedidos no rentables a fin de evitar el paro, sino el hecho de que las expectativas empresariales estiman que la recesión se incrementará en el futuro próximo, cuando alcance plenitud el efecto de la última varia-

ción de nuestro cambio ya que, como es sabido, éste se presenta con cierto retardo. La contracción afecta ya a la exportación, al empleo y a las percepciones reales de los trabajadores y desde una perspectiva general hay que subrayar que los efectos directos e indirectos de la recesión en la exportación de calzados se concentrarán en aquellas localidades y provincias en las que ésta es la actividad fabril preponderante, lo que los hará más graves desde

# fernando

## ELECTRODOMESTICOS

### elda

### Llave en mano

Se vende, a estrenar PISO 1.º, esquina en Avenida Alfonso, XIII.

RAZON: Lepanto, 1  
875

### SE VENDE

### Solar edificable

en calle Doctor Rodríguez Fornos de 720 m2. con 32 de fachada.

RAZON:  
Teléfono 38.21.50  
874-6

fue considerado ni se estimó la conveniencia de ser tratada en próxima reunión.

Eida, 25 de mayo de 1973.

El Presidente de la Unión de Empresarios,  
Gonzalo Casáñez Rico

# EL COLMO en CAMISAS

## sus CORTINAS, en EL COLMO

# MÁS CALIDAD SURTIDO GARANTIA

## y ahora un 20% descuento

Calle Martínez Anido, 36 - E L D A

# SUPERMERCADO SENABRE

## ALIMENTACION

### EN GENERAL

	Ptas. kg.
Jamones Serranos Jabugo... .. .	500,—
Jamones Granadinos ... .. .	240,—
Jamones Teruel ... .. .	210,—

# FERRETERIA SENABRE

JUNTO AL SUPERMERCADO

*Interesantes ofertas  
Baterías de Cocina  
Muebles de Camping y Playa*

- \* FRIGORIFICOS
  - \* COCINAS
  - \* CALENTADORES
- } **"CORBERÓ"**
- \* LAVADORAS AUTOMATICAS
- } **"BRÚ"**
- \* HERRAMIENTAS
  - \* ARTICULOS DE REGALO EN GENERAL

# Casa Santiveri, S. A.

**Fabricación Exclusiva de Alimentos  
Dietéticos y de Régimen**

para

*Diabetes, Obesidad, Estómago, Hígado, Albuminuria,  
Reumatismo, Anemia y demás enfermedades que por  
indicación médica deban seguir un régimen comple-  
mentario en su tratamiento*

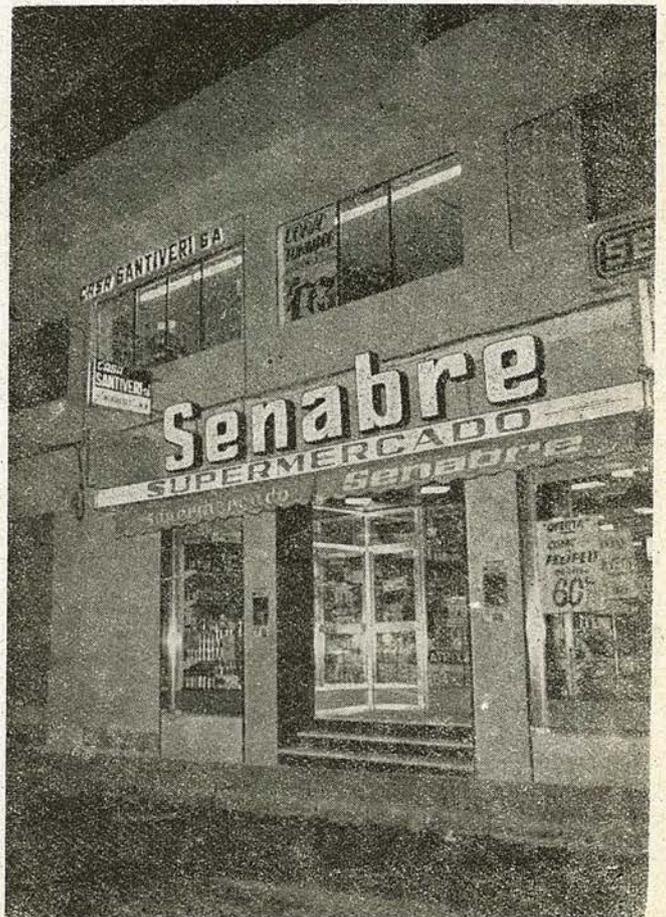
CONSULTE A SU MEDICO

**Venta en:**

## Supermercado SENABRE

General Jordana, 21      --:--      Teléfono 38 05 44

E L D A - (Alicante)



## Rafael Sebastián se presentó por tercera vez en Elda

Organizado por la Comisaría General de la Música, de la Dirección General de Bellas Artes, ofreció el pasado día 24 de mayo un recital en el Aula de Cultura de la Caja de Ahorros del Sureste de España el pianista Rafael Sebastián.

Conocido de los eldenses, donde cuenta con innumerables amistades, Rafael Sebastián acudió a la cita con Elda, con gran complacencia y satisfacción —nos consta— por tercera vez en tres años. En el programa que nos ofreció, ante un público que goza siempre en escucharle, nos demostró una mayor plenitud, si cabe, de capacidad interpretativa, especialmente demostrada en la música española de la que es fervorosamente amante. Fue muy calurosa y merecidamente aplaudido, y, en atención a este público al que tanto aprecia, nos ofreció dos obras fuera de programa, una de ellas una revisión propia sobre la parte orquestal de la "Danza del Fuego", de Manuel de Falla, y el "Vals póstumo", en mi menor, de Chopin.

La obra ofrecida al final sobre la "Danza del fuego", fue estrenada por Sebastián recientemente en Granada, obteniendo un gran éxito. — W.



*Prepare sus vacaciones y deléitese en ellas con los mejores discos del momento, en música ligera y clásica.*

*Aproveche la oferta de esta Casa: le adquirimos su disco viejo de música clásica, abonándole 120 ptas. por el mismo, adquiriendo otro de igual calidad.*

*Esta caduca el día 9 de Junio próximo*

### Tenemos montañas de panderetas para estas fiestas

**Y NO OLVIDE que le cambiamos su piano usado por uno nuevo**

## VENDO FINCA

Término Castalla, 25 tahullas, chalet, piscina, garaje, manantial propio, fuerza motriz, 1.100 manzanos en plena producción, tractor, mula mecánica, aperos de labranza

RAZON:

Chapí, 56-1.º -:- E L D A -:- Tel. 38 00 58

867/...

## Aleluyas futboleras

Nos libramos del apuro del descenso a rajatabla; ahora de la promoción es de lo que en Elda se habla.

Dos goles como dos soles Cubiche y Sindo lograron y con ellos el fantasma del cruel descenso alejaron.

En el sorteo ritual nos ha tocado el Santoña y tendremos que luchar para llevarnos la "toña".

Aunque siempre se ha opinado no hay enemigo pequeño, no nos parece el Santoña capaz de lograr su empeño.

Tenemos en dos partidos que resolver si seguimos en Tercera o al contrario vamos rectos al abismo.

DUENDE AZULGRANA

el ambiente para acabar constituyendo en todos los aspectos esta III edición de "Selecmoda" un éxito más que añadir a los ya conseguidos por la FICIA.

## Alquilo local

INDUSTRIAL en Gral. Yagüe  
y VENDO CASA

de planta baja y altos  
en calle Tenería

RAZON: Gral. Yagüe, 13

875

## Se precisa persona

COMPETENTE para revisar  
zapatos y UN AYUDANTE  
DE ALMACEN para esta  
persona

RAZON: BELMONTE, S. L.  
Calle Quijote, 43

875

## «SELECMODA», la exhibición de la creación en el cal- zado

El pasado lunes abrió sus puertas al público la III edición de "Selecmoda", que ya cuenta con el reconocimiento oficial del Ministerio de Comercio. Como es sabido, "Selecmoda" trata de lograr una uniformidad en las tendencias de la moda del calzado español, al objeto de lograr una verdadera moda española. Se pretende que el certamen, que cada celebración de "Selecmoda", sea como una cita necesaria a la que tenga que

acudir el que quiera conseguir un conocimiento actual de la moda. Se trata, en suma, de una exposición de ideas y tendencias, a través de las cuales llegue a perfilarse —repetimos— esa moda española del calzado que consideramos todos tan necesaria para una mejor promoción de nuestros fabricados.

Por nuestra parte, hemos creído apreciar unas tendencias que apuntan hacia el zapato de mucho vestir, en detrimento de lo que hasta ahora venía dominando en el mercado: el zapato de "sport". Aunque hubo poco público en el momento de la apertura y durante el primer día, en los posteriores fue animándose

## Se necesitan

## APARADORAS

de mano y de máquina

Razón: Calzados GOVE, S. L.

Don Quijote, 64

862/...

## Para atender Fábrica de Calzado

NECESITAMOS

MUJER DE LIMPIEZA

Interesadas, dirigirse a  
Teléfonos 38 00 60 y 38 11 04

874/...

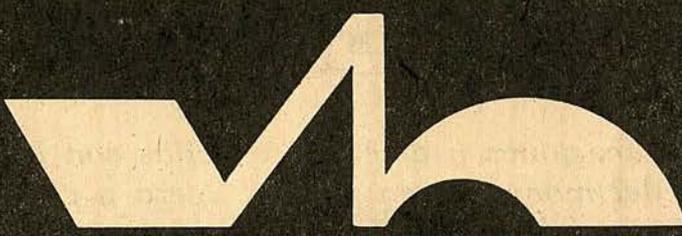
## Ferretería

# EL PROGRESO

General Jordana, 24

Extenso surtido de

Frigoríficos, Lavadoras y Cocinas a gas



**vidal hnos.**

**ELDA**



**VIDAL** *Junior*

**CLUB - 21**

LO MAS ACTUALIZADO EN PRET-à-PORTER, CONFECCION, GENERO PUNTO, CAMISERIA Y  
COMPLEMENTOS DEL VESTIR, LO ENCONTRARA EN CUALQUIERA  
DE ESTOS ESTABLECIMIENTOS.

TODO ESTO DIRIGIDO Y SELECCIONADO POR UN EQUIPO DE EXPERTOS EN MODA

# El camino viejo de Elda a Salinas por Camara

Es urgente su restauración para facilitar la relación entre ambas poblaciones

Según las antiguas crónicas del valle de Elda, entre Elda y Salinas existían fuertes vínculos de relación, constituyendo aquella población lo que entonces se llamaba una "calle" de Elda, o sea, que dependía de Elda como si estuviera dentro de ella, al igual que la iglesia de Salinas dependía de la de Santa Ana, estando aquella dedicada a un Santo de tanta tradición en Elda como San Antonio Abad.

Entonces existía un camino directo entre ambas poblaciones, por el cual los carros podían recorrer la escasa distancia existente entre las dos, y el cual pasaba por cerca del monte de

## Correo de VALLE

Muy señor mío:

Permitame que me dirija a usted con estas cortas líneas, para expresarle un problema que es actualidad en nuestra ciudad.

Me refiero a la búsqueda de un médico de urgencia, para visita a domicilio entrada la noche. Desde luego, se puede dar por satisfecho y afortunado el que lo consiga, porque es francamente muy difícil de localizar, y no es que censure al facultativo, sino al contrario, felicitarlo por su trabajo multiplicándose para poder acudir a todos los avisos que se registran en el Ambulatorio; pero lo que es de veras censurable y lamentable es que una ciudad como Elda, con cerca de 50.000 habitantes, solamente posea un sólo médico de urgencia para toda la noche. Por tanto desde estas líneas aporito mi "granito" de arena para un mejor servicio médico de urgencia, que, desde luego, repito, no es suficiente para vigilar por la salud y el bienestar de todos los eldenses.

Cordialmente le saluda

UN JOVEN ELDENSE

Camara, donde existe un case-rio eldense.

El tiempo pasó y el camino fue perdiéndose, hasta quedar convertido en un sendero, tal vez porque los carros que tenían que subir muy penosamente la llamada "Cuesta de la Bodega" preferían tomar otros caminos más largos pero más cómodos.

En diferentes ocasiones solicitó el ayuntamiento eldense de la Diputación o de Obras Públicas que fuera reparado y ensanchado dicho camino, para mejorar sus comunicaciones con aquella población. Una de ellas fue la petición hecha a la Diputación en abril de 1934, formulada de esta manera:

"Rectificación, ensanche y arreglo del viejo camino de Elda a Salinas por Camara, hoy perdido casi por completo. Este camino provincial servía para el transporte de los productos agrícolas de nuestro término de Camara y actualmente aquellos agricultores encuentran numerosos obstáculos por el desastroso estado del camino, convertido en sendero, y con el arreglo del mismo prestaríamos un gran servicio a la agricultura y a los numerosos vecinos que habitando aquel término tienen que trasladarse diariamente a la ciudad."

Hoy, los tiempos son otros y el problema se plantea en otros términos. Salinas tiene intensa relación con Elda, viniendo diariamente numerosos obreros y obreras a trabajar a las fábricas eldenses o a recoger y entregar las tareas que hacen en sus domicilios por cuenta de aquellas. El mercado eldense de los martes y sábados es motivo de que el servicio de autobuses entre Elda y Salinas por Sax tenga que incrementar sus viajes entre ambas poblaciones. La incipiente industrialización de Salinas, donde existen fábricas de bolsos, una de calzado y algunas otras, encontraría sin duda mayores beneficios en su des-

# SORDOS

(Buenas noticias)

## L. A. E. M.

LABORATORIO DE ACUSTICA  
ELECTRONICA - MEDICA

Se complace en poner a su disposición el Centro Auditivo más importante de España.

**Nuestros servicios:**

- 1.º Correcta aplicación de las prótesis auditivas.
- 2.º Un surtido de 50 aparatos del mayor prestigio mundial.

GAFAS AUDITIVAS - RETROAURICULARES - APARATOS TODO EN EL OIDO  
APARATOS DE CORDON - ESPECIALS - CARGADORES DE BATERIAS - PILAS - REPUESTOS, etc.

- 3.º Taller de reparaciones.
- 4.º Confección moldes a medida.
- 5.º Profundo conocimiento de los problemas del maloyente.
- 6.º Visita a domicilio para las personas que no puedan desplazarse.
- 7.º Facturas proforma y precios especiales para los pacientes afiliados a la Seguridad Social y Montepíos.

Visitenos, escriba o telefónea a:

### OPTICA MAESTRE

QUEIPO DE LLANO, 22  
TELEFONO 38 09 52 - ELDA

\*\*\*

### L. A. E. M.

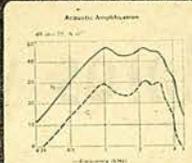
Calle Alvarez Sereix, 10  
Teléfono 21 45 94  
ALICANTE

\*\*\*

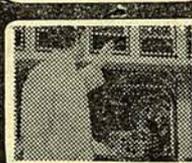
Calle José Antonio Ponzoa, 4  
entresuelo A - Teléfono 214663  
MURCIA

\*\*\*

Calle Pascual y Genis, 10,  
piso 3.º - despacho D  
Teléfonos: 210954 y 210983  
VALENCIA - 2





arrollo al contar con una vía directa entre ambas poblaciones, así como a las industrias y comercio eldenses establecer mayores vínculos con sus correspondientes de Salinas y con el pueblo de éste.

La circunstancia de hallarse en término de Salinas, muy cerca del pueblo, los pozos de agua propiedad del Ayuntamiento de Elda, que son el principal caudal que abastece de este

líquido a Elda y la instalación de numerosas familias eldenses en chalets y casas de recreo del fresco y pittoresco término de Salinas, son otros puntos de relación y contacto entre ambos pueblos.

Con la apertura de este camino, dejándolo de ancho y firme adecuado a la circulación motorizada de hoy, la distancia entre ambos pueblos se reduciría a la mitad o menos, ya que hasta ahora, para ir en vehículo de Elda a Salinas o viceversa hay que ir a Sax o a Monóvar, con una distancia de unos veinte kilómetros, que se reduciría a diez o nueve por el camino directo a través de Camara.

En la apertura de esta carretera no vemos más que ventajas y por conversaciones sostenidas con personas de ambas poblaciones que tienen relaciones laborales, profesionales o familiares con la otra población, nos consta que es considerada por ellos como muy conveniente e incluso necesaria, por lo que parece sería muy útil un esfuerzo de ambos ayuntamientos para establecer este vínculo de unión, que reforzaría los lazos ya existentes y crearía otros nuevos más intensos y beneficiosos para ambas poblaciones.

Alberto NAVARRO

# papelería industrial

## Justamente estudios

MATERIAL PARA DIBUJO  
ESCOLAR Y PROFESIONAL  
ESTUCHES REGALO COMUNIONES

Extenso surtido en material para oficina nacional e importado  
IMPRESOS DE TODAS CLASES  
Etiquetas adhesivas y engomadas  
Embalaje, Archivo y Material Standard para contabilidades por DECALCO

CARPETAS Y ARTICULOS PARA DECORACION OFICINA

ORIENTACION Y SUMINISTRO DE ARTES GRAFICAS  
18 de Julio, 16 Teléfono 38 35 92 ELDA

DIBUJO COMERCIAL Y PUBLICITARIO



# Fiestas de Moros y Cristianos

Los moros y los cristianos van celebrando su fiesta. Yo, a la sombra de unos pinos, me dispongo a echar la siesta.

Nada más coger el sueño, está sobre mí el pasado que en algún libro he leído y que de mí se ha adueñado.

Y me traslada al ayer, que el moro estaba en Toledo y el cristiano en su quehacer le combatía con denuedo.

Blandiendo ágil la espada y con ánimo sereno, piensa el cristiano en su amada mientras vence al sarraceno.

Que igual en guerra que en paz el amor nunca se olvida. Porque es lindo madrigal donde florece la vida.

Las estrellas y la Luna están mirando hacia abajo, besan el trigo y la avena y se bañan en el Tajo.

Como en el amor no hay raza que en todo corazón mora, un cristiano lleva traza de prendarse de una mora.

Por caminos polvorientos Alfonso va cabalgando, que entre naranjos y olivos quedó Zoraida llorando.

Allá en Córdoba quedó la morita suspirando, entre nardos y claveles y surtidores cantando.

Cruza el cristiano la sierra y a Castilla va llegando y a los llanos de esta tierra sus cuitas ve relatando.

En el silencio nocturno retrasada vuela un ave. Campanarios de Castilla están repicando a Salve.

En la memoria de Alfonso, volando, los pensamientos se mezclan con los suspiros que de Zoraida trae el viento.

Y acuden a su memoria una imagen de mujer que tiene sabor de gloria cuando se entrega al querer.

Ojos de noche caliente, linda faz de enamorada, deliciosa flor de oriente que anuncia dulce alborada.

Vestida con ricas sedas, montando brioso alazán, Zoraida, airosa cabalga en busca de su galán.

La luna la va besando e ilumina su camino, que no quiere que se pierda y no llegue a su destino.

Ya pasó la serranía. Ya su sonrisa se ensancha, que va amaneciendo el día y ella llegando a La Mancha.

Allá a lo lejos divisa al galán de sus amores y en los llanos de La Mancha las piedras ahora son flores.

El Califa, entristecido, quedó orando en la Mezquita pidiéndole a ALÁ que vuelva a su Alcázar la morita.

El Califa sufre y llora porque ha perdido a su amada. Igual que lloró Boabdil cuando abandonó Granada.

Yo, al despertar de mi sueño, veo que estoy entre motores, entre música y confetti y trajes de mil colores.

Son Los Moros y Cristianos de mi ELDA esplendorosa y San Antón y el cochino que van en aire de rosas.

La primavera está en fiesta. Las comparsas desfilando. Toda la gente contenta y el colorido brillando.

MANUEL VERDU JUAN  
Elda y mayo 1973

## Cooperativa de Viviendas Protegidas

# "San Francisco de Sales"

Se comunica a todas las personas interesadas en la Repostería del Hogar Social de esta Cooperativa, que pueden dirigir las solicitudes a la Secretaria de la Sociedad, en la calle Méjico, número 5, o en la calle Virgen del Pilar, número 4 - 1.º derecha.

874/76

## Se prepara "EXFIELDA/73"

Exposición de filatelia, vitolfilia y numismática en septiembre próximo.

La Sección de Filatelia del Centro Excursionista Eldense está dando los últimos toques a la organización de su próxima exposición filatélica, vitolfilica y numismática, EXFIELDA/73, que tendrá lugar en septiembre próximo, coincidiendo con las fiestas mayores de la ciudad y para la cual ha concedido la Dirección General de Correos un matasellos especial en el que figurará la efigie de Verdi.

Este motivo está basado en los notables Festivales de Opera que se celebran en dicha fecha, en la cual se representarán las famosas obras de Verdi, "Aida" y "Rigoletto". Aumentan de la colaboración de EXFIELDA/73 con el ambiente musical de las fechas, dará acogida a varias colecciones temáticas musicales. El sobre conmemorativo de esta edición contendrá también alusiones a la obra verdiana y a la música.

Para mejor organizar la exposición, se van a confeccionar unos estatutos, una de cuyas bases será la aplicación estricta del Reglamento de exposiciones para eliminar emisiones abusivas y rechazadas por la Federación Internacional de Filatelia. También se especificará que sólo podrán participar en la exposición los componentes de la Sección aunque no sean miembros del Centro Excursionista y los que se encuentren muy vinculados a dicha Sección.

Los interesados en participar en esta exposición podrán hacer su inscripción hasta el día 30 de julio próximo, invitándose especialmente a vitolfilicos y numismáticos que ya en la exposición del pasado año tuvieron una lucida presencia.

El vocal de dicha Sección, don Isidro Rico, ha estado recientemente en Valencia donde entró en contacto con los dirigentes de la Sociedad Filatélica Valenciana, estableciendo unas relaciones que han de mostrarse provechosas, fruto de las cuales será la posible traída a Elda, para la exposición, de algunos de los cuadros de aquella Sociedad.

También adquirió el vocal de Filatelia varias hojas del sexto sello de la emisión del "Plan Sur de Valencia" dedicado a la Virgen de los Desamparados, que está a la disposición de los socios de la Sección.

Para extender la práctica del coleccionismo entre los escolares de Elda y Petrel, esta Sección está preparando una serie de charlas con proyección de diapositivas que se realizarán en las escuelas de ambas poblaciones y para las cuales se cuenta con la aprobación de los directores de los Colegios Nacionales "Padre Manjón", de Elda, "Primo de Rivera", de Petrel, y otros.—A.

# Muebles Hermanos BAÑÓN

Amplia exposición de comedores, dormitorios y habitaciones de soltera en los estilos castellano y nórdico. Precios directamente de fábrica al cliente.

Amplia gama de tresillos desde 5.000 pesetas

Salón-oferta permanente de muebles a mitad de precio durante todo el año

Queipo de Llano, 55 - Teléfono 38 27 74

ELDA

# EL MILAGRO DE LA PIEDRA LIPIS

(Historieta eldense)

Dedico esta historieta a todos los zapateros que han metido sus pecadores dedos en los cuencos del medio coco, o de otra vasija similar, para sacar el almidón (engrudo) con que embastaban los topes y contrafuertes.

Con un poco de humor eldense. Vaya por ellos, pues.

Grandes vientos de tragedia corrían por el valle de Elda en aquellos lejanos días del primer tercio del siglo XIX.

Después de las naturales alegrías por la iniciación en la villa de pequeñas industrias de calzado, se había caído en la desesperación y pesadumbre más profundas. No era para menos, pues nadie se explicaba el fenómeno que estaba ocurriendo. Moscas y más moscas, en cantidades apocalípticas, invadían calles y plazas con gran desesperación de los eldenses, que no hallaban la forma de evadirse de ellas. Las amas de casa se veían impotentes para combatir las, a pesar de los eficientes medios de que se disponía en aquellos tiempos, como eran los enérgicos expulsores de papel y otros similares. ¡Qué berrinches cuando el probo zapatero se sentaba a la mesa para comer y veía en la paela las inevitables moscas! No, no era posible aquello. Los más viejos del lugar no habían visto nunca nada semejante. Ni siquiera el año que pasó por la villa, rumbo a la feria de Albacete, una gran manada de puercos que procedían de Murcia y que traían consigo todas las de la región.

Había que acabar con aquella plaga como fuese. Urgía tomar medidas extremas para acogotar a tan molestos visitantes, y se tomaron. Pero, ante todo, debía averiguarse el porqué de

tal invasión y las causas que la originaban. Se formaron comisiones de sesudos varones para estudiar el fenómeno. Enviáronse propios a la capital, e incluso a Madrid, para poner en conocimiento de las altas autoridades lo que sucedía y que pusieran remedio. Pero mientras tanto los eldenses no descansaban, inventando remedios caseros para achicharrar a tanto bicho molesto. En unas calles encendían matas de tomate secas, pues había indicado el tío Isidro, el del Santo Negro, que el humo que hacían dichas matas al arder era muy bueno para ahuyentar a todos los insectos. En otras calles ponían en las puertas de las casas papeles untados con miel para que se fuesen quedando allí pegadas. No faltó tampoco algún chusco, que propuso formar charcos y llenarlos de ranas, pues él decía haber visto en el río cómo dichas ranas se perecían por comerlas. Hubo otro que lanzó la peregrina idea de poner varetas con bisque para cazarlas como vulgares chulaines. (Este sujeto debió ser un antepasado del Sema.) En fin, muchos remedios caseros, que no hacían más que ganar batallas parciales. Al grueso del ejército volátil había que combatirlo de otra forma. Pero, ¿cómo?

Y este era el meollo de la cuestión: Llegar a saber el porqué de la proliferación de tan-

## Similares de la Construcción

Albañiles  
Carpinteros  
Fontaneros  
Pintores  
Herreros  
Tapiceros  
Empapeladores  
Electricistas  
Escayolistas  
Estucadores  
Rotuladores

**SEÑORA:**

Sus avisos, grandes y pequeños, a la Oficina Central

Lepanto, 42 (Droguería)

Teléfono 38 22 53

**ELDA**

875

tas moscas y de qué se alimentaban. A este efecto decía un vecino: "¡Hombre, si fuesen días de Pascua, en que todas las calles se llenan de toñas y "monas", por aquello del azúcar!". Pero no, no era esa la cuestión. La causa de todo ello estaba en una especie de gachamiga que fabricaban las amas de casa con harina de trigo y que servía como pegamento para todas las fases de la fabricación del calzado. Este ingrediente,

llamado engrudo, tuvo siempre en Elda el nombre de almidón y era lo clásico colocarlo encima de las mesas de los zapateros, en un cuenco que casi siempre se trataba de medio coco vacío de su pulpa.

¡Así que el dichoso almidón era el causante de aquella tragedia! ¿Cómo, el almidón? ¡Claro! Lo descubrió un día casualmente un sobrino del tío Pepe, el "Pájaro". Muchacho muy avisado, oriundo de La Horteta y aventajado zapatero de silla. Este muchacho en cuestión era casado y el día que nos ocupa se disponía, como todas las tardes, cuando volvía del taller con la nueva tarea, a sacar la mesita de trabajar a la puerta de su casa para arreglarla de material. La operación del comienzo de una nueva tanda de zapatos era entonces como un rito. Ya se sabe: zapatero sentado delante de su mesa. Saco doblado a su izquierda con las hormas encima y las plantas entre ellas. Luego seguía el clavado y rondado de las mismas, para terminar dicha operación con el rebajado de topes y contrafuertes.

Aquí fue donde comenzó el principio del fin de las moscas, tortura de los sufridos eldenses durante tantos meses.

—Salutica—le dijo a su mujer—. Sácame el almidón si lo has hecho, que ya tengo la tarea arreglada de material y voy a empezar a entachar.

Y allá que se fue la buena de María Salud con el medio coco lleno de almidón y se lo dejó a

Termina en la página siguiente

**SEAT**

## GARAJE MARTI

Servicio Oficial SEAT

Calle Rosales, 5 - Teléfono 381519

**ELDA (Alicante)**

Ponemos en conocimiento de nuestra distinguida clientela y público en general que en fecha muy próxima tendrá lugar nuestro traslado a nuestras nuevas dependencias ubicadas en **carretera de Alicante, km. 376'**, frente al Club de Campo, donde podremos ofrecer mejor servicio por amplitud de las naves, dotadas de comodidades modernas y puente automático de lavado y secado.

Rogamos disculpen las molestias que este traslado pueda originarles dándoles las gracias anticipadas.

**MARTI**

# El milagro de la piedra lipis

Viene de la página anterior

su marido en una esquina de la mesa.

Nada más dejar en ésta el cuenco lleno de pegamento, vio con gran sorpresa Manuel cómo acudían legiones de moscas que, voraces y ruidosas, dieron cuenta en poco tiempo del almidón acabado de hacer, cual si se tratara de un rico manjar para ellas. Estupefacto quedó el matrimonio al ver tal espectáculo. Entonces comprendieron dónde se alimentaban las aborrecidas moscas, y, sin pensarlo más, salieron gritando por toda la calle: "¡El almidón! ¡El almidón! ¡Que se comen las moscas el almidón y no vamos a poder pegar los topes, contrafuertes y barretas de las tareas!".

Y fueron corriendo hasta el Ayuntamiento, donde le dijeron al señor alcalde lo que habían visto. "¿Será posible?"—dijo éste. Pues sí, efectivamente, era posible, porque estando el matrimonio comentando con la primera autoridad local el sucedido, llegaron otros vecinos que igualmente habían presenciado cómo las bandadas de dípteros deglutían el ingrediente de embasar.

Ya, por fin, todo se había aclarado. Ahora, el problema era encontrar un pegamento que no les gustase a las moscas, o mezclar algo con la harina con la que hacían el almidón, para que no lo comiesen. En cuanto a lo primero, era un poco difícil, pues en aquellos lejanos días los únicos pegamentos que se conocían en la villa eran el tan mentado almidón, que se preparaba como ya se ha dicho, a base de harina de trigo, y el pan "mascao", que usaban los chiquillos para

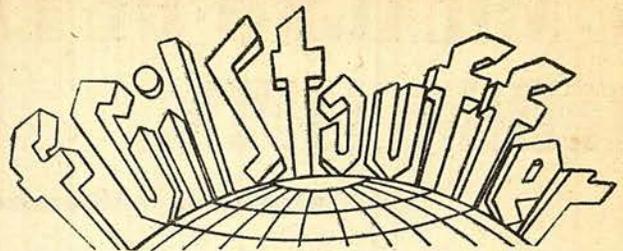
hacer "cachirulos". Y en cuanto a lo segundo, más caro te lo pongo, dados los escasos conocimientos de química de la grey zapateril para mezclar cosas raras con el almidón.

Sin embargo, todo terminó felizmente en aquella angustiosa situación, gracias a la oportuna presencia aquellos días en Elda de un hombrecico llamado Nicasio el "Sanguillibre", el cual era muy versado en preparar menjunjes para curar a sus cabras, de las cuales era pastor, y que solía sentar sus reales por los lados de la Sierra del Caballo. Veréis cómo fue la cosa.

Encontrábase una tarde después de entregar la tarea varios zapateros en la cafetería del "tío Gabelo", sita en la que fue calle de las Moreras, y también Subida de la Pastora (hoy, Ricardo León). Dicho establecimiento se veía muy concurrido en aquellos días de nuestra narración por el exquisito gusto de su decoración, que comprendía desde sus barriles de vino adosados a la pared y sus cómodas sillas de anea y esparto hasta la boja que colgaba en la puerta de entrada; pasando por las ristras de pimientos secos y panochas "roseras" que colgaban del techo, como asimismo estupendas esteras de esparto y muelles peludos para el piso. Pero, sobre todo, se veía concurridísimo por sus exquisitos caldos de Camara, que quitaban el sentido. Decíamos que había varios zapateros reunidos y el tema de conversación era, cómo no, el del dichoso almidón. Todos decían las mismas variaciones sobre la misma solfa: cómo hacer para que no le gustase tanto el almidón a las moscas.

En éstas estaban cuando acertó a pasar por allí el mentado "tío Nicasio", el cual, al ver la boja en la puerta, se coló de rondón para degustar el vino del "tío Gabelo". (Es archisabido que, en aquellos tiempos, cuando en la puerta de una casa había una boja colgada, quería decir que allí vendían vino al por mayor y al detall.)

Al pasar por delante del grupo de zapateros, le llamó la atención lo que hablaban, y demandando silencio, exclamó:



**TRANSPORTE AEREO**  
Camiones capitonés propios  
Mudanzas - Almacenaje

La Cruz, 12  
(espaldas FICIA)

Teléfono 38 07 74  
E L D A

## Taxista permanente

**NOCHE Y DIA**

TELEFONO DE LA PARADA: 37 09 85

**PARA AVISOS DE URGENCIA:**

TELEFONO PARTICULAR 38 29 68

**Miguel Fernández Vera**

860 ...

—¡Repuñeta! ¡Pero qué burros sois!

—Oiga usted, ¿qué es eso?— le dijo uno de ellos—. ¿Aún no ha probado el vino y ya está diciendo tonterías?

—Claro: si no queréis que las moscas se coman el almidón, ponedle piedra lipis.

Se hizo un silencio de ultratumba. Allí no se oía una mosca, con tantas como había, y, cuando reaccionaron, dijo otro de ellos:

—Y eso, ¿qué es, tío "Sanguillibre"?

—Muy sencillo, hombre— contestó éste—; sulfato de cobre, ¡puñeta! Fórmula química  $SO_4-Cu$ , piedra lipis caparrós, Piedra lipis. Ponéis un poco de este ingrediente mezclado con la harina para hacer el almidón y se acabaron las moscas.

Y, efectivamente, se acabaron las moscas. Se comprobó felizmente su desaparición al mezclar la piedra lipis con el almidón. Con tal motivo, hubo gran jolgorio en la villa, y hasta alguien propuso sacar a nuestros Santos Patronos en procesión

de acción de gracias, pero no prosperó la idea. Lo que sí se hizo fue officiar a las primeras autoridades provinciales de Sanidad, y sobre todo, al Director de Sanidad en Madrid, de la feliz solución del problema gracias a la piedra lipis.

Poco tiempo después apareció en el Boletín Oficial de la Nación la orden que con gran énfasis impartió el señor Director General a sus subordinados, y que decía así: "Tómense las oportunas medidas para que en todo el territorio nacional no se fabrique ni un solo gramo de engrudo sin ponerle su ración de piedra lipis. Dado en Madrid, etcétera, etc."

Y volvió la tranquilidad a la Elda zapatera. Volvieron a sus cuarteles de invierno los "espoladores" y otros medios matamoscas, y pudieron seguir entachando sus tareas los zapateros en las puertas de sus casas, en las gratas atardecidas eldenses. Gracias, cómo no, ¡a la piedra lipis!

JOVER  
GONZALEZ DE LA HORTETA

### «Valle de Elda»

Redacción y Administración

Moscardó, 1 - 1.º

Teléfono 38 02 12

Impreso en Sus. de Such, Serra y Cía.  
Avenida de Orihuela, 51 - Alicante

# ABANDERADAS 1973

(De izquierda a derecha y de arriba a abajo)

## ESTUDIANTES

Srta. MARI-PEPA LOPEZ TERUEL

## PIRATAS

Srta. MARIA ISABEL GOMEZ GONZALEZ

## MOROS MARROQUIES

Srta. PAQUITA POVEDA QUESADA

## CABALLEROS DEL CID

Srta. MARIA CONCEPCION REIG LATORRE

## ZINGAROS

Srta. MARIA JOSE VIDAL POVEDA

## MOROS REALISTAS

Srta. MARIA ISABEL ORTEGA MARTINEZ

## CONTRABANDISTAS

Srta. MARIA GLORIA GUINEA MARTINEZ

## MOROS MUSULMANES

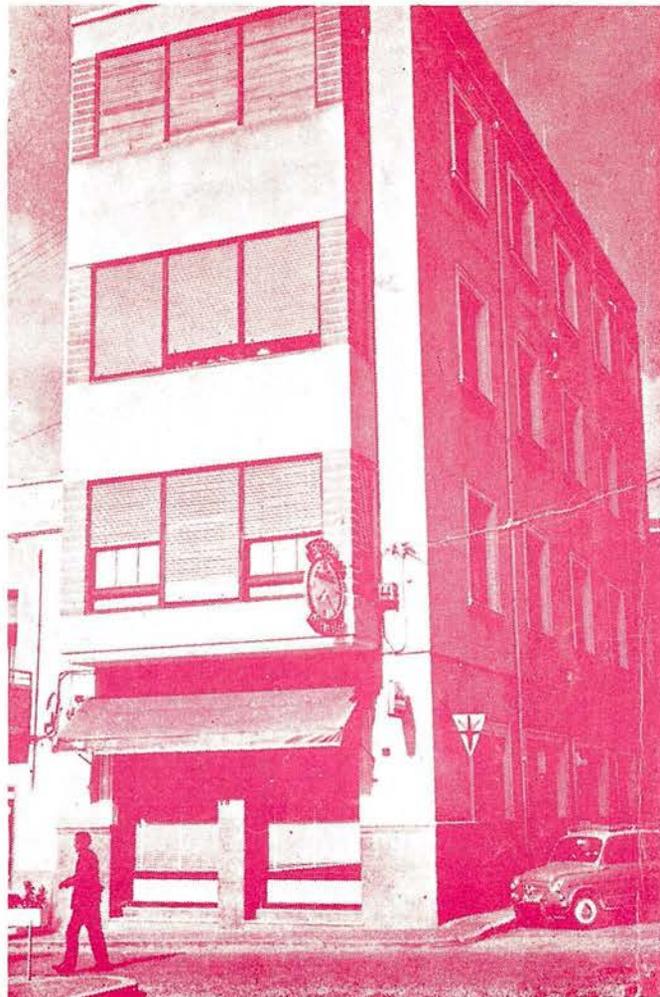
Srta. MARI LOLI GUTIERREZ JUAN

## CRISTIANOS

Srta. MARIANELA CORRALIZA SANCHEZ



# EL CLUB DEL RELOJ, S. L.



Ventas al contado  
y  
por sistema  
de  
Plazos semanales  
patentado